

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **98 (1980)**

Heft 24

PDF erstellt am: **20.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 40.-, halbj. Fr. 24.-, Ausland Fr. 50.- jährlich
Inserate: Publicitas ☎ 031 65 11 11, pro mm 48 Rp., Ausland 54 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an
Insertions: Publicitas ☎ 031 65 11 11, le mm 48 cts, étranger 54 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 24 - 329

Bern, Mittwoch, 30. Januar 1980
Berne, mercredi, 30 janvier 1980

98. Jahrgang
98^e année

N° 24 - 30. 1. 1980

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge - Faillites et concordats - Fallimenti e concordati

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Appenzell A. Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Genève.

Fabrik- und Handelsmarken - Marques de fabrique et de commerce - Marchi di fabbrica e di commercio 301746-301779

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Dienstag 12 Uhr bzw. Donnerstag 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale 2170, 3001 Berne, le mardi et le jeudi jusqu'à 12 heures au plus tard.

Konkurrenzeröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinslauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich

(80)

Gemeinschuldnerin: COT Rohstoff-Optionen-Handels AG, früher WTB Wirtschaftstreuhand und Beteiligungs AG, Stampfenbachstrasse 56, 8006 Zürich.

Datum der Konkureröffnung: 8. November 1979.

Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 22. Januar 1980, 14 Uhr, im Sitzungszimmer des Konkursamtes Unterstrass-Zürich, Schaffhauserstrasse 2, 8006 Zürich.

Eingabefrist: bis 12. Februar 1980.

8042 Zürich, den 7. Januar 1980

Konkursamt Unterstrass-Zürich
Postfach, 8042 Zürich
H. Hugentobler, Notar-Stellvertreter

Kt. Schwyz

(334)

Gemeinschuldnerin: Pakov AG, mit Sitz in 8853 Lachen, Gerbiweg 8.

Konkureröffnung: 21. Januar 1980 (ordentliches Verfahren gemäss Art. 232 SchKG).

Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 7. Februar 1980, 14 Uhr, im Gerichtssaal des Bezirkes March, Bahnhofplatz 3, 8853 Lachen.

Eingabefrist: 3. März 1980.

Die Konkursverwaltung beantragt, die beweglichen Sachen einzeln oder en bloc sofort nach Ablauf der Eingabefrist nach freiem Ermessen freihändig oder auf öffentlicher Steigerung zu verwerten. Sofern die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein wird und die Mehrheit der bekannten Gläubiger nicht bis zum 3. März 1980 dagegen schriftlich beim unterzeichneten Konkursamt Einsprache erhebt, gilt dieser Antrag, als genehmigt. Die Gläubiger werden eingeladen, der Konkursverwaltung innert der genannten Frist selbst Kaufofferten einzureichen. Die von der Gemeinschuldnerin unter der Nr. 645871 ausgestellten Grossistenenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden widerrufen.

8853 Lachen, den 25. Januar 1980

Konkursamt March

Kt. Aargau

(333)

Gemeinschuldner: Frey Armin, 27. Juli 1952, österreichischer Staatsangehöriger, Formenmacher, in 5033 Buchs AG, Oberdorf 3, wohnhaft gewesen, z. Zt. Strafanstalt Thorberg, Krauchthal.

Datum der Konkureröffnung: 16. Januar 1980 (Insolvenzklärung).

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 19. Februar 1980.

5000 Aarau, den 25. Januar 1980

Konkursamt des Bezirkes Aarau
Obere Vorstadt 38, 5000 Aarau

Ct. Ticino

(322)

Faillite: Patrisa SA., Giubiasco, recapito c/o Cofich SA., Lugano.

Data dell'apertura del fallimento: 23 novembre 1979.

Prima adunanza dei creditori: 6 febbraio 1980 ore 10, c/o l'ufficio di esecuzione e fallimenti, via Canc. Moto 3, 6500 Bellinzona.

Termine per l'insinuazione dei crediti: 28 febbraio 1980.

6500 Bellinzona, il 24 gennaio 1980

Ufficio esecuzione e fallimenti
Per l'ufficio: W. Piloni, uff.

Ct. de Vaud

(310)

Failli: Nsumpi Raymond, 1937, commerce d'objets africains, chemin I. de Montolieu 169, à Lausanne; commerce «Fazako»: rue du Mau-pas 30, à Lausanne (sous la tutelle du Tuteur général).

Date du prononcé: 10 janvier 1980.

Faillite sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 19 février 1980.

1001 Lausanne, le 30 janvier 1980

Office des-faillites

Ct. de Vaud

(321)

Faillite: Ecotec SA., constructions techniques, machines, chemin de la Rippe, 1349 Penthaaz.

Propriétaire d'immeubles sis rière la commune de Penthaaz (parcelle n° 247 fo 7 selon nouvelle désignation cadastrale).

Date du prononcé: 9 janvier 1980.

Faillite sommaire art. 231 LP.

Délai pour la production des créances et des servitudes: 19 février 1980.

1304 Cossonay, le 24 janvier 1980

Office des faillites:
G. Wagnière, préposé

Ct. de Vaud

(320)

Failli: Barbey Jean-Pierre-Alfred, du 7 octobre 1942, originaire de Féchy et Bougy-Villars, courtier, chemin du Réservoir, 1055 Froideville.

Propriétaire d'immeubles sur le territoire de la commune de Froideville, RF parcelle 369, fo. 14.

Date du prononcé: le 11 janvier 1980.

Faillite sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: le 19 février 1980.

1040 Echallens, le 24 janvier 1980

Office des faillites:
J. Pilet, préposé

Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG 230)

Suspension de la liquidation

(LP 230)

Sospensione della procedura

(LEF 230)

Kt. Zürich

(323)

Konkursamtliche Nachlassliquidation

Über den Nachlass des **Mathys-König Paul**, geboren 1920, gestorben am 2. September 1979, von Rüschelen BE, wohnhaft gewesen Ifangstrasse 17, 8104 Weiningen, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich von 7. Januar 1980 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 21. Januar 1980 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. Februar 1980 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 1500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8049 Zürich, den 23. Januar 1980

Konkursamt Höngg-Zürich:
W. Kunz, Notar-Stellvertreter**Ct. de Fribourg**

(345)

La liquidation par voie de faillite de la société **Aurora Entreprises Ltd**, production, achat, vente et exploitation de films pour le cinéma et la télévision, boulevard de Pérolles 5, à Fribourg, ouverte le 4 décembre 1979, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 25 janvier 1980 par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 1000.- d'ici au 13 février 1980, la faillite sera clôturée sans autre conformément à l'art. 230 al. 2 LP.

1700 Fribourg, le 28 janvier 1980

Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: D. Schouwey**Ct. de Fribourg**

(346)

La liquidation par voie de faillite de la société **Resort Accommodation Services S.A.**, construction, vente ou location d'appartements, villas et hôtels dans des régions touristiques, boulevard de Pérolles 5, à Fribourg, ouverte le 4 décembre 1979, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 25 janvier 1980 par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 1000.- d'ici au 13 février 1980, la faillite sera clôturée sans autre conformément à l'art. 230 al. 2 LP.

1700 Fribourg, le 28 janvier 1980

Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: D. Schouwey**Ct. Ticino**

(311)

Fallita: **Aresol S.A.**, 6600 Locarno.

Data dei decreti di apertura e di sospensione: 15 gennaio 1980 e 22 gennaio 1980.

La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo, se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni, anticipando fr. 1500.- a garanzia delle spese.

L'ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi, qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente.

6600 Locarno, il 23 gennaio 1980

Ufficio esecuzione e fallimenti
Per l'ufficio: G. Martinoni, uff.**Kollokationsplan - Etat de collocation**

(SchKG 249-251) - (LP 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(LEF 249-251)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Kt. Zürich

(337)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Brunner Ernst**, geboren 8. April 1952, von Brunnadern SG, Kaufmann, früher wohnhaft gewesen Holzwisstrasse 25, 8704 Herrliberg, jetzt Hönggerstrasse 43, 8037 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt Unterstrass-Zürich, Schaffhauserstrasse 2, 8006 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 30. Januar 1980 durch Klageschrift im Doppel beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
- beim Konkursamt Unterstrass-Zürich: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderung aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8006 Zürich, den 24. Januar 1980

Konkursamt Unterstrass-Zürich
Schaffhauserstrasse 2, 8006 Zürich
Tel. 01 28 94 26**Kt. Zürich**

(324)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Giger Karl**, geboren 29. November 1917, von Quarten SG, Kaufmann, wohnhaft Weinbergstrasse 68, 8006 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt, Schaffhauserstr. 2, 8006 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 30. Januar 1980 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke.
- beim Konkursamt: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8042 Zürich, den 24. Januar 1980

Konkursamt Unterstrass-Zürich
Postfach, 8042 Zürich
H. Hugentobler, Notar-Stellvertreter**Ct. de Fribourg**

(347)

Modification de l'état de collocation ensuite d'admission de productions tardives en 5^e classe

Faillite: «**ABL - Electronics**», **Abderhalden, Baltis & Langnauer**, société en nom collectif, rue de l'Industrie 10, à Fribourg.

Délai pour ouvrir action en contestation auprès du juge de la faillite, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: 10 jours dès la publication.

1700 Fribourg, le 16 janvier 1980

Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: B. Chappuis**Kt. Solothurn**

(313)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs (ordentliches Verfahren) über: **Bertin Hugo**, Hoch- & Tiefbau, Flurstrasse 2, 2544 Bettlach, liegen der Kollokationsplan und das Inventar, inkl. die Ausscheidung der Kompetenzstücke, den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen, von der Bekanntmachung an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen (Richteramt Solothurn-Lebern, Zivilabteilung, 4500 Solothurn), andernfalls der Plan als anerkannt betrachtet wird.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde (Schuldbetreibungs- und Konkurskammer des Obergerichtes, 4500 Solothurn) einzureichen.

2540 Grenchen, den 22. Januar 1980

Konkursamt Lebern
Filiale Grenchen-Bettlach**Kt. Basel-Stadt**

(335)

Nachtrag zum Kollokationsplan

Gemeinschuldnerin: **Invescofinanz A.G.**, Schwarzwaldallee 179, Basel.

Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

4001 Basel, den 30. Januar 1980

Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Basel-Landschaft

(336)

Gemeinschuldnerin: **Herzog & Co.**, Baugeschäft, Gelterkinden.

Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

4450 Sissach, den 30. Januar 1980

Konkursamt Sissach

Kt. Appenzell A.Rh.

(348)

Neuaufgabe des Kollokationsplanes

Gemeinschuldner: **Thomann-Schällebaum Peter**, Restaurant «Löwen», 9432 Platz-Walzenhausen, neu Wiesenstrasse 14, 9430 St. Margrethen.

Aufgabe- und Einsprachefrist: 30. Januar bis 9. Februar 1980.

Der Plan wird infolge nachträglicher Geltendmachung einer retentionsgesicherten sowie drei 5.-Klass-Forderungen neu aufgelegt.

9427 Wolfhalden, den 26. Januar 1980

Konkursamt Vorderland

Kt. St. Gallen

(338)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldnerin: **Firma HRB Handels- und Service-AG**, Florastrasse 18, St. Gallen.

Auflage: innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt.

9004 St. Gallen, den 25. Januar 1980

Konkursamt St. Gallen

Kt. Aargau

(325)

Im Konkurs über **Fasobau Nelly Abbühl**, 1932, von Guttannen BE, in 5734 Reinach, Altesstrasse 1, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

5726 Unterkulm, den 24. Januar 1980

Konkursamt Kulm

Ct. Ticino

(340)

Si rende noto che a contare dal 30 gennaio 1980 è depositata presso lo scrivente ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria nel fallimento della ditta **Serviprogramm S.A.**, Manno.

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria, entro dieci giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.

È pure depositato l'inventario (art. 32 al. 2 Reg. Trib. fed. 13 luglio 1911).

6900 Lugano, il 30 gennaio 1980

Ufficio esecuzione e fallimenti
del II° circondario di Lugano

Ct. Ticino

(339) Konkurssteigerungen

Si rende noto che a contare dal 30 gennaio 1980 è depositata presso lo scrivente ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria nel fallimento della ditta **Treualpin S.A.**, Agno.

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria, entro dieci giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.

È pure depositato l'inventario (art. 32 al. 2 Reg. Trib. Fed. 13 luglio 1911).

6900 Lugano, il 30 gennaio 1980 Ufficio esecuzione e fallimenti del II° circondario di Lugano

Ct. de Vaud

(326)

Faillie: **Schneider Werner**, né le 7 mai 1954, allié Schmutz «Editions du Temps Présent», domicilié rue des Alpes 4, 1196 Gland.

Date du dépôt: 30 janvier 1980.

Délai pour intenter action en opposition: 9 février 1980, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est aussi déposé (art. 32 OOF).

La cession des droits de la masse doit être demandée dans le même délai (art. 49 OOF).

1260 Nyon, le 30 janvier 1980 Office des faillites de Nyon: J. Froidevaux, préposé

Ct. de Neuchâtel

(327)

Faillie: **Minex S.A.**, domiciliée à Neuchâtel, Maujobia 6.

L'état de collocation des créanciers est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté. Les actions en contestation doivent être introduites dans les dix jours dès le 30 janvier 1980, sinon ledit état sera considéré comme accepté.

2001 Neuchâtel, le 30 janvier 1980 Office des faillites Le préposé: Y. Bloesch

Schluss des Konkursverfahrens

(SchKG 268).

Clôture de la faillite

(LP 268).

Kt. Zürich

(349)

Die konkursamtliche Liquidation des Nachlasses **Halter-Josi Peter**, geboren 1928, von Giswil OW, wohnhaft gewesen Limmatquai 42, 8001 Zürich, gestorben 21. Februar 1979, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 18. Januar 1980 als geschlossen erklärt worden.

8001 Zürich, den 28. Januar 1980 Konkursamt Zürich (Altstadt): P. Honegg, Notar

Kt. Zürich

(328)

Das Konkursverfahren über **Egger Kurt**, geboren 1935, von Neunkirch SH, Int. Transporte-Spedition, Im Pünt 43, 8105 Watt-Regensdorf, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 16. Januar 1980 als geschlossen erklärt worden.

8049 Zürich, den 23. Januar 1980 Konkursamt Hönng-Zürich: W. Kunz, Notar-Stellvertreter

Ct. de Fribourg

(341)

Faillie: **Création La Cavale S.A.**, importation, exportation, confection et vente d'articles tricotés, à Delley.

Date de la clôture: 8 janvier 1980.

1700 Fribourg, le 25 janvier 1980 Office cantonal des faillites, Fribourg Le préposé: D. Schouwey

Ct. de Vaud

(329)

Le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la clôture des faillites suivantes:

1. **Golay-Zanchi Henri**, 1919, agent immobilier, chemin de Rochetaz 30, à Pully, le 27 décembre 1979,
2. **Francis Clerc SA**, Recordon 4, à Lausanne, le 4 janvier 1980,
3. **Electrocanal SA**, chemin de Primerose 2, à Lausanne, le 3 janvier 1980,
4. **Gammaphot SA**, route d'Oron 2, à Lausanne, le 3 janvier 1980,
5. **Vernez Roland**, 1921, entrepreneur, chemin de Soréoc 9, à Cheseaux, le 10 janvier 1980,
6. **Orubi SA**, rue Centrale 27, à Lausanne, le 10 janvier 1980,
7. **Roulet Claude**, 1953, coiffeur, avenue de Morges 68, à Lausanne; adresse professionnelle: Ste-Claire 6, à Orbe, le 23 janvier 1980.

1001 Lausanne, le 30 janvier 1980 Office des faillites: M. Tavel, préposé

Vente aux enchères publiques après faillite

(LP 257-259)

Kt. Zürich

(381)

Im Konkurs über **Reiss Léon**, Kaufmann, Zürich 2, wird Montag, 18. Februar 1980, 15 Uhr, im Bahnhofbuffet Enge, 1. Stock, Tessinerplatz, Zürich 2, versteigert:

Das Grundstück

in Zürich 2-Enge: Stockwerkeigentum (Grundbuchblatt 1345):

500/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Kat. Nr. 2824 (Wohn- und Geschäftshaus Gartenstrasse 38) mit Sonderrecht an zwei Bürogeschossen, Parterre und 1. Stock, sowie an 2 Mansarden und 1 Büro (mit Archiv und Vortraum) im Dachstock und an einem Lagerraum im Keller.

Konkursamtliche Schätzung Fr. 750 000.-

Vor dem Zuschlag hat der Ersteigerer Fr. 20 000.- bar zu bezahlen. Besichtigung der Liegenschaft: Dienstag, 22. Januar und Donnerstag, 7. Februar 1980, je 14 Uhr, oder nach besonderer Vereinbarung ab 7. Februar 1980.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen bei uns zur Einsicht auf. Es wird nachdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 23. März 1961 aufmerksam gemacht.

8002 Zürich, den 8. Januar 1980 Konkursamt Enge-Zürich: Heusser, Notar

Ct. de Berne

(342)

Vente d'immeubles industriels, habitation, garage*

Dans la faillite de **S. Graber SA**, manufacture de boîtes de montres, à Renan les immeubles ci-après seront vendus aux enchères publiques, vendredi 29 février 1980, à 14 h. 30, au Buffet de la Gare, à Renan.

Commune de Renan

Ft n°	Nature	Contenance, assise, aissance	Valeur officielle	Estimation de l'expert
			Fr.	Fr.
50	Habitation (à rénover) n° 54	1087m ²	107 900.-	70 000.-
51	Dépôts-archives n° 56 et 56A	746 m ²	116 300.-	80 000.-
56	Fabrique 60B, fabrique-habitation 60C, galvanoplastie-magasin-atelier 60E	2167 m ²	1 937 000.-	1 200 000.-
405	Garages n° 60F	96 m ²	46 400.-	66 000.-
		4096 m ²	2 207 600.-	1 416 000.-

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'Office des faillites de Courtelary dès le 14 février 1980.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait du registre du commerce.

Les intéressés sont rendus attentifs à l'arrêté fédéral instituant le régime de l'autorisation pour l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées ou ayant leur siège à l'étranger.

Les bâtiments peuvent être visités sur rendez-vous.

2608 Courtelary, le 30 janvier 1980 Office des faillites

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORI du 23 avril 1920, modifiée le 4 décembre 1975, art. 29, 73a).

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échu ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics.

Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

Ct. du Jura

(315²)

Vente aux enchères d'un immeuble conformément au droit de poursuite - Unique séance d'enchères

Débiteurs: **Marquis Amédée et Madeleine**, Courtedoux.

Ban de Courtedoux

Feuille n°	Lieu-dit et nature	Contenance a m ²	Valeur off. fr.
1924	Grand-Rue, habitation, garage n° 15 assise, aissance, jardin	23 73	195 500.-

Assurance incendie: fr. 202 800.- (valeur à neuf)

Estimation de l'expert: fr. 285 000.-

Le bâtiment, bien entretenu, situé dans un quartier tranquille avec vue dégagée, comprend notamment: 4 chambres au rez-de-chaussée, 3 chambres et 1 atelier au 1^{er} étage.

La réalisation est requise ensuite de poursuites d'un créancier gagiste en 1^{er}, 2^e et 3^e rangs.

Date des enchères: vendredi 14 mars 1980, à 15 h.

Lieu des enchères: Restaurant du Cheval Blanc à Courtedoux.

Délai de production: 20 février 1980.

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'Office des poursuites à partir du 29 février 1980.

Visite de l'immeuble: vendredi 29 février 1980, à 17 h.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. L'adjudication est subordonnée à la remise d'une garantie de paiement.

2900 Porrentruy, le 23 janvier 1980 Le préposé aux poursuites: R. Domont

Nachlassverträge - Concordats - Concordati

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(LP 295, 296, 300)

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Moratoria del concordato e invito ai creditori d'insinuare i loro crediti

(LEF 295, 296, 300)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Ct. Ticino

(350)

Debitrice: **MTS Brillamenti ed Opere Sotterranee SA**, Minusio.

Decreto di moratoria: 16 gennaio 1980 del pretore di Locarno-Città. Durata della moratoria: quattro mesi.

Commissario del concordato: avv. Ovidio Marzorini, Muralto.

Termine per la notifica: entro venti giorni dalla presente pubblicazione presso il commissario del concordato, con la comminatoria che, in caso di omissione, i creditori non avranno diritto di voto nelle deliberazioni del concordato.

Adunanza dei creditori: martedì 15 aprile 1980 alle ore 14.30 nella sala delle udienze della pretura di Locarno-Città.

Esame degli atti: 10 giorni prima dell'adunanza presso la cancelleria della pretura di Locarno-Città.

6601 Muralto, il 28 gennaio 1980 Il commissario del concordato: avv. Ovidio Marzorini

Ct. de Vaud

Débiteur: Magnin Jacques, garagiste, rue Peugeot, Salavaux.
Date de l'octroi: 14 janvier 1980.
Durée du sursis: 4 mois expirant le 14 mai 1980.
Commissaire au sursis: M. Benjamin Varidel, préposé aux faillites, 1580 Avenches.
Délai pour les productions: 19 février 1980, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.
Les pièces seront à disposition des intéressés au bureau du commissaire dès le 31 mars 1980.
Assemblée des créanciers: vendredi 11 avril 1980, à 14 h., en salle du Tribunal, Hôtel de Ville, à Avenches.
 1580 Avenches, le 30 janvier 1980

Le commissaire au sursis:
B. Varidel

(316) Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

(SchKG 250, 316g)

Kt. Solothurn

Nachtrag Nr. 3 zum Kollokationsplan
Schuldnerin: Braç AG in Nachlassliquidation, Breitenbach.
Auflageort: beim Liquidator.
Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 11. Februar 1980.
 4051 Basel, den 30. Januar 1980

Der Liquidator:
Allgemeine Treuhand AG
Aeschengraben 9, 4051 Basel

Handelsregister**Registre du commerce****Registo di commercio****Zürich - Zurich - Zurigo**

18. Januar 1980
Lichtpaus- und Plandruck GmbH, in Zürich 6 (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1977, S. 13). Die Gesellschafterversammlung vom 7. 12. 1979 hat die Statuten geändert. Josef Adolf Traxl ist aus der Gesellschaft ausgeschieden; seine Stammeinlage von Fr. 1000 ist an die neue Gesellschafterin Margrit Hauri geborene Truninger, von und in Thalwil, übergegangen. Am Stammkapital von Fr. 20 000 sind somit jetzt beteiligt: der Gesellschafter Hansruedi Hauri, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und die Gesellschafterin Margrit Hauri geborene Truninger, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Josef Adolf Traxl ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift: Margrit Hauri geborene Truninger, Gesellschafterin.

18. Januar 1980
SMC Fluid Application GmbH, in Lindau, pneumatisch und hydraulisch gesteuerte Elemente (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1978, S. 2348). Neue Adresse: Riedsrasse 4, Tagelswangen.

18. Januar 1980
Genossenschaftsdruckerei Zürich, in Zürich 4, Genossenschaft (SHAB Nr. 118 vom 22. 5. 1979, S. 1665). Neu haben Kollektivprokura Lothar Dostal, deutscher Staatsangehöriger, in Wettingen, und Walter Ciganek, von und in Brugg, je einer von ihnen zeichnet ausschliesslich mit Hans Storrer, Präsident der Verwaltung, oder Ernst Geiser, Vizepräsident der Verwaltung, oder mit Direktor Werner Stroppe oder mit Vizedirektor Alfons Nöbberger, die beiden neuen Prokuristen zeichnen aber nicht unter sich oder mit einem der bereits eingetragenen Prokuristen.

18. Januar 1980
Experta Treuhand AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 128 vom 5. 6. 1979, S. 1790). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Max Spörri, von und in Basel. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Dr. André Cuendet; seine Prokura ist erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Ernst Alder, von Winterthur, in Wettingen; Walter Mätzler, von Bernegg, in Zürich, und Thomas Ruoss, von Schübelbach, in Neuenhof.

18. Januar 1980
Frei's Autoreisen AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 114 vom 18. 5. 1965, S. 1565). Rosa Frei ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Walter Frei, nun in Männedorf, ist nicht mehr Präsident des VR, bleibt jedoch Mitglied desselben; er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Emil Schmid, von Oberehrendingen, in Schaan (FL), Präsident; Denise Stöcklin, von Ettingen, in Zürich, Delegierte, und Hansruedi Budinsky, von Botenwil, in Wettingen.

18. Januar 1980
Air Transport Service, in Klönen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1979, S. 644). Dr. Peter Cabernard aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Hans Handschin nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des VR, und Eugen Gyax, Mitglied des VR, nun Präsident desselben; beide Genannten führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Giorgio Canali, von Chiasso, in Wallisellen.

18. Januar 1980
Handelsgenossenschaft des Schweizerischen Baumeisterverbandes, in Zürich 4 (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1978, S. 2630). Hans Imthurn ist nicht mehr Vizedirektor, sondern neu stellvertretender Direktor, weiter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Gebhard, genannt Hardy, Nussbaumer, von Schweizerholz, in Birmensdorf.

18. Januar 1980
J. C. Feusi, in Thalwil, Radioreparaturen (SHAB Nr. 178 vom 4. 8. 1942, S. 1781). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers gemäss Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

18. Januar 1980
C. & R. Nyffenegger AG, in Zürich 8, Eisenkonstruktionswerkstätte (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1960, S. 2155). Eugen Grauer, Delegierter des Verwaltungsrates, wohnt nun in Hombrechtikon. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Guido Finger, von Eriz, in Maur.

18. Januar 1980
Sais, in Zürich 5, Aktiengesellschaft, Errichtung und Betrieb von Fabriken für Nahrungs- und Genussmittel (SHAB Nr. 238 vom 11. 10. 1979, S. 3214). Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Harry Goerlar, von Zürich, in Villmergen, und Erwin Mäder, von Mörschwil, in Bronschhofen.

18. Januar 1980
Tawag AG, in Winterthur 1, Erstellung von Behältern für flüssige Brennstoffe (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1979, S. 2707). Werner Tribelhorn, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Laax.

18. Januar 1980
W. Tribelhorn AG, in Winterthur 1, heiztechnische Anlagen (SHAB Nr. 85 vom 11. 4. 1979, S. 1149). Werner Tribelhorn sen., Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Laax.

18. Januar 1980
Wegeren AG in Liquidation, in Zürich 1, Erstellung von Bauten usw. (SHAB Nr. 109 vom 11. 5. 1979, S. 1529). Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

18. Januar 1980
Pan Transport AG, in Zürich 4, Erbringung von Leistungen auf dem Gebiet des Transportwesens usw. (SHAB Nr. 268 vom 15. 11. 1979, S. 3614). Die Generalversammlung vom 15. 1. 1980 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet wieder: **Novo Transport AG** (Novo Transport SA) (Novo Transport Ltd).

18. Januar 1980
Fuchs & Moos & Kis, in Illnau-Effretikon, Soorhaldenstrasse 12, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbegründer: 1. 1. 1980. Gesellschafter: Rudolf Fuchs, von Appenzell, in Illnau-Effretikon, sowie Fritz Moos und Alois Kis, diese beiden von und in Illnau-Effretikon. Betrieb eines Architekturbüros.

Ct. du Jura

Débiteur: Stalder Jean, installateur en chauffage et sanitaire, à Bressaumont.
Date du jugement accordant le sursis: 23 janvier 1980.
Durée du sursis: quatre mois.
Commissaire au sursis: M^r Jean-Pierre Dietlin, notaire, rue du Temple 8, 2900 Porrentruy.
Expiration du délai de production: 27 février 1980. Les productions doivent être adressées au commissaire au sursis avec les pièces justificatives et l'indication de tous droits de gages préférentiels.
Le commerce reste en exploitation. Seules les dettes contractées pendant le sursis concordataire avec l'assentiment écrit du commissaire peuvent, le cas échéant, constituer des dettes de la masse.
L'assemblée des créanciers sera fixée ultérieurement.

Le commissaire au sursis:
M^r J.-P. Dietlin, notaire

(343) Verteilungsliste und Schlussrechnung im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

(SchKG 316p)

Kt. Zürich

Auflage der provisorischen Verteilungsliste
 Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der Stiefel Transport AG in Nachlassliquidation, Uetlibergstrasse 20, 8045 Zürich, liegt die provisorische Verteilungsliste bezüglich der 1. Abschlagszahlung auf die beiden neu kollozierten Forderungen (vgl. Publikation betreffend Abänderung des Kollokationsplans im SHAB vom 16. Januar 1980) beim Liquidator zur Einsicht auf.
Beschwerden sind innert 20 Tagen ab Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 30. Januar 1980 im Doppel beim Bezirksgericht Zürich einzureichen.

Der Liquidator:
Dr. Erik Birgelen, Rechtsanwalt
Löwenstrasse 3, 8023 Zürich

Kt. Bern

Auflage der Verteilungsliste
 Der Gläubigerschaft im Nachlassverfahren des Maag Arthur, alt Landwirt, 3363 Oberözn, wird hiermit zur Kenntnis gebracht, dass eine weitere Liquidationsquote von 40% ihrer Forderungen zur Auszahlung gelangen wird.

Die diesbezügliche Verteilungsliste liegt während 20 Tagen, d. h. vom 30. Januar bis 19. Februar 1980 beim unterzeichneten Liquidator zur Einsicht auf (Art. 316n SchKG).

Allfällige Beschwerden sind während der Auflagefrist bei der Aufsichtsbehörde in Betreibungs- und Konkursachen für den Kanton Bern, 3000 Bern, einzureichen.

4705 Wangen an der Aare, den 25. Januar 1980

Der Liquidator:
Armin Gnägi, Betreibungsamt
4705 Wangen an der Aare

Verlängerung der Nachlass-Stundung

(SchKG 295, Abs. 4)

Kt. Aargau

Das Bezirksgericht Lenzburg hat mit Beschluss vom 17. Januar 1980 dem Gemeinschuldner **Honegger Gottfried**, Hungeligrabenstrasse, 5702 Niederlenz, die gewährte Nachlass-Stundung vom 27. September 1979 von vier Monaten, einem Gesuch des Sachwalters entsprechend, um zwei weitere Monate, d. h. bis und mit 27. März 1980 verlängert.

5600 Lenzburg, den 24. Januar 1980

Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand
Poststrasse 15, 5600 Lenzburg
Der Sachwalter: K. Riesen

(330)

Verschiedenes - Divers - Varia**Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages****Délibération sur l'homologation de concordat**

(SchKG 304, 317) - (LP 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Ct. de Vaud

A vous tous tiers intéressés.
 D'office vous êtes cités à comparaitre à mon audience de jeudi 7 février 1980, à 10 h. 30, au Palais de justice de Montbenon, à Lausanne, parterre, aile est, pour voir statuer sur l'homologation du concordat en cours de faillite présenté à ses créanciers par: **Snack Park S.A.**, anciennement café-restaurant, avenue des Mousquiers 1, à Lausanne.
 Les créanciers qui entendent s'opposer à l'homologation doivent se présenter à l'audience ou se déterminer par écrit.

1003 Lausanne, le 17 janvier 1980

Le président du Tribunal du district de Lausanne:
Cl. Frossard

(317)

Kt. Aargau**Vorladung**

Im summarischen Verfahren (Konkursbegehren in Betreibung Reinach Nr. 1083-79 Forderung total Fr. 3 633.85) von F. H. Oehrl, Gold- & Silberwaren en gros, Zürcherstrasse 13, 8102 Oberebstringen, gegen Keller Martin, Création, zurzeit unbekanntem Aufenthalts, zuletzt wohnhaft gewesen in Reinach AG, Lindenquartier 7, wird der unbekannt abwesende Beklagte hiemit öffentlich aufgefordert, Dienstag, 5. Februar 1980, um 8.00 Uhr, zur Verhandlung vor Bezirksgericht Kulm, in Unterkulm, zu erscheinen. Bleibt der Beklagte der Verhandlung fern, so entscheidet das Gericht auch in dessen Abwesenheit (Art. 168, 171 SchKG, § 318 ZPO). Beweiskunden sind an der Verhandlung vorzulegen oder rechtzeitig einzusenden (§ 314 ZPO). Wenn bis zur Tagfahrt weder der Beklagte sich durch Urkunde über Zahlung der Forderung oder Stundung ausweist, noch der Kläger das Konkursbegehren zurückzieht, wird der Konkurs sofort eröffnet (Art. 171/2 SchKG).

5726 Unterkulm, den 24. Januar 1980

Gerichtspräsidium Kulm

Ct. du Jura

Débiteur: Salgat Roland, commerçant en eaux minérales, cidres, bières et vins, à Porrentruy.
Jour, heure et lieu de l'audience: Mardi 12 février 1980 à 10 h., au Château (1^{er} étage), salle des audiences du Tribunal, à Porrentruy.
 Il est loisible aux créanciers de se présenter à ladite audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

2900 Porrentruy, le 24 janvier 1980

Le président du Tribunal III:
Pierre Theurillat

(331)

Mobilier de bureau et divers

Mercredi 6 février 1980, dès 15 h., à Bousens, près Lausanne, sur commission rogatoire de l'office des faillites de Monthey, l'office procédera à la vente aux enchères publiques des biens de la société **Transorea SA.**, à Vouvry VS, au comptant et à tout prix, à savoir:

Mobilier: un grand bureau de direction, marque Pizzi, de 100 x 210 cm, une armoire-credence à portes coulissantes, divers bureaux et tables de dactylo, meubles classeurs métalliques à 2 et 4 tiroirs, armoire, table de réception et chaises ainsi que divers petits meubles de bureau.

Divers: une luge Davos, deux paires souliers ski à boucles Nordica peinture n° 9 et Rieker n° 4.

Enlèvement immédiat après les enchères.

Revenez-vous des amateurs dès 14 h. 30 devant le Café-restaurant «Le Chalet», à Bousens (place de parc).

1304 Cossonay, le 23 janvier 1980

Office des faillites de Cossonay:
G. Wagnière, préposé

18. Januar 1980
«Blue Jeans», O. Meuli, in Zürich, Handel mit Bekleidungsartikeln (SHAB Nr. 111 vom 13. 5. 1977, S. 1569). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Übergangs des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Blue Jeans. W. Egloff», in Zürich, erloschen.

18. Januar 1980
Blue Jeans. W. Egloff, in Zürich, Badenerstrasse 75, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Walter Egloff, von Niederrhoden, in Dietikon. Handel mit Textilien, insbesondere «Blue Jeans». Firma hat Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Blue Jeans. O. Meuli», in Zürich, übernommen.

18. Januar 1980
Enzo Di Iorio, in Wetzikon, Handel mit Möbeln (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1979, S. 126). Neue Umschreibung des Geschäftsbereichs: Agentur für Möbel und weitere Wohnbedarfsartikel.

18. Januar 1980
Karl Engert, in Horgen, mechanische Schmiede und Handel mit Alteilen (SHAB Nr. 112 vom 16. 5. 1978, S. 1346). Der Firmainhaber ist gestorben. Das Geschäft, das nach seinem Tode von der Witwe weitergeführt worden ist, hat inzwischen zu bestehen aufgehört. Die Firma wird gelöscht.

18. Januar 1980
Jürg Andreas Soldan, in Horgen, Kelliweg 11, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jürg Andreas Soldan, von Sils im Engadin und Soglio, in Horgen. Einzelunterschrift ist erteilt an Ursula Jöhl, von Amden, in Kilchberg ZH. Handel mit Waren aller Art.

18. Januar 1980
Neeser, elektrische Installationen, in Fehraltorf, Rumlikerstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Werner Neeser, von Aarau, in Fehraltorf. Projektierung, Erstellung und Unterhalt von Elektro- und Telefonanlagen.

18. Januar 1980
M. Hüser, Elektr. Anlagen, in Fehraltorf (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1973, S. 1740). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergangs erloschen.

18. Januar 1980
Impressum Verlag AG, in Dietikon, Herausgabe von Büchern (SHAB Nr. 88 vom 17. 4. 1978, S. 1175). Josef Baumgartner, Delegierter des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

18. Januar 1980
Carl Diener Söhne, Liegenschaften-Verwaltung und An- und Verkauf von Grundstücken, in Zürich 7, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1971, S. 2977). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Hans-Jürg Diener, von und in Zürich.

18. Januar 1980
Hüsemann & Co AG, Wirtschafts- und Unternehmensberatung, in Zürich 6 (SHAB Nr. 262 vom 8. 11. 1979, S. 3533). Prokura von Hansruedi Gudemann erloschen.

18. Januar 1980
A. Aberli-Pfeiffer, in Zürich, Betrieb des Hotels Bahnhof (SHAB Nr. 294 vom 17. 12. 1953, S. 3063). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. Januar 1980
Banalpina AG, Zweigniederlassung in Zürich 3, Speditionsgeschäft (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1980, S. 130), mit Haupt Sitz in Basel. Prokura von Josef Fedier erloschen.

18. Januar 1980
MRK Gesellschaft für Schiffsverwaltung AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1979, S. 2413). Prokura von Werner H. Zellweger erloschen.

18. Januar 1980
Heinrich Peter AG, in Winterthur 4, Trax-, Bagger- und Fuhrbetrieb (SHAB Nr. 111 vom 14. 5. 1973, S. 1387). Die Unterschrift von Heinrich Peter ist erloschen.

18. Januar 1980
Walter Meier, in Wiesendangen, Gipsergeschäft (SHAB Nr. 268 vom 14. 11. 1972, S. 2938). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. Januar 1980
Karton-Doebeli AG, in Wädenswil (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1974, S. 2404). Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien: Alfred Aldis; diese Firma ist erloschen.

18. Januar 1980
Tobag Baustein AG, in Bauma, Bausteine und diverse Baustoffe (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1978, S. 458). Prokura von Jakob Schaufelberger erloschen.

18. Januar 1980
Horst Riedele, in Thalwil, Feldstrasse 37, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Horst Riedele, deutscher Staatsangehöriger, in Thalwil. Damenkleiderfabrik (Konfektion).

18. Januar 1980
Chasse AG, in Zürich 5, Import und Vertrieb von Lebensmitteln und Getränken usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1978, S. 521). Die Generalversammlung vom 7. 10. 1980 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 3 neuen Inhaberaktien zu Fr. 50 000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000, zerlegt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und 3 Inhaberaktien zu Fr. 50 000, erhöht worden; es ist voll liberriert, wobei der Erhöhungsbetrag durch Verrechnung liberriert worden ist.

18. Januar 1980
ETU Treuhand und Unternehmensberatung, Ch. Lutz, in Zürich, Bolleystrasse 11, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Christoph Lutz, von Zürich, in Zürich 3, Betrieb eines Treuhandbüros und Unternehmensberatung.

18. Januar 1980
A. Boller, in Thalwil, Bücher und technische Neuheiten (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1939, S. 1793). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers gemäss Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

18. Januar 1980
Flughafen-Immobilien-Gesellschaft, in Kloten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 16. 10. 1979, S. 3269). Jakob Stucki, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), nun Vizepräsident desselben; er führt neu Kollektivunterschrift. Die Vertretung der Gesellschaft erfolgt in der Weise, dass der Präsident oder Vizepräsident mit je einem weiteren zeichnungsberechtigten Mitglied des VR Kollektivunterschrift führt.

18. Januar 1980
ADR Applied Data Research Ltd, Zweigniederlassung bisher in Zürich 11, Verkauf von Computerprogrammen usw. (SHAB Nr. 209 vom 7. 9. 1979, S. 2877), mit Hauptsitz in Genf. Sitz der Zweigniederlassung ist nun Kloten. Adresse: Industriestrasse Nr. 30.

18. Januar 1980
Kolb & Co, in Zürich 5, Kommanditgesellschaft, Seifenfabrik usw. (SHAB Nr. 158 vom 9. 7. 1976, S. 1957). Kommanditistin Alice Wirz-Kolb infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neue Kommanditistin mit einer voll durch Verrechnung liberrierten Kommanditienlage von Fr. 10 000: Marianne Fleischmann-Wirz, von Altendorf, in Thalwil.

18. Januar 1980
Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie, in Schlieren (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1979, S. 625). Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptisizes: Erich Wildi, von Zofingen und Reinach AG, in Zürich; Hans Ulrich Keller, von Amriswil, in Oberlunkhofen, und Walter Speier, von Affoltern am Albis, in Steinhausen.

18. Januar 1980
Europäische Allgemeine Rückversicherungs-Gesellschaft in Zürich, in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1980, S. 1). Die Unterschrift von Albert Albrecht ist erloschen.

18. Januar 1980
Hans F. Würzler, Ingenieurbüro, Inhaber **John O. Würzler & Co**, in Zürich 9, Kommanditgesellschaft, Benzin- und Dieselmotoren, Traktoren, Landmaschinen (SHAB Nr. 240 vom 13. 10. 1978, S. 3157). Neuer Kommanditist mit einer voll durch Verrechnung liberrierten Kommanditienlage von Fr. 50 000: Christian Würzler, von und in Zürich.

18. Januar 1980
«Kunstshop» Hlinovsky & Kos, in Zürich 1, Kollektivgesellschaft, Restaurierungen von Silrahmen (SHAB Nr. 122 vom 29. 5. 1975, S. 1472). Neue Adresse: Weinbergstrasse 15, Zürich 1.

18. Januar 1980
Web-Text AG, bisher in Wiesendangen, Fabrikation von und Handel mit Textilien aller Art usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1978, S. 135). Die Generalversammlung vom 18. 12. 1979 hat die Statuten geändert. Neuer Sitz: Winterthur. Adresse: Tössalstrasse 59, Winterthur 1.

18. Januar 1980
Milchverwertungsgenossenschaft Regensdorf, in Regensdorf (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1979, S. 2897). Robert Stamm ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und Kassier der Verwaltung mit Kollektivunterschrift ist Fritz Huber, von Oetlingen, in Regensdorf, Präsident Ernst Widmer führt Kollektivunterschrift mit Kassier Fritz Huber oder mit Aktuar Jakob Rechsteiner.

18. Januar 1980
C + A Electronic AG, in Wila, Im Espi G, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 1. 1980. Zweck: Herstellung von und Handel mit elektronischen Geräten aller Art, insbesondere Büro-, Radio-, TV- und Haushaltgeräten sowie Spielwaren. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert; 100 Namenaktien zu Fr. 100 und 40 Namenaktien zu Fr. 1000. Erwirbt Mobilien, 1 Auto Ford Taunus 26M, Büromaschinen und Werkstattgeräte gemäss Inventarliste vom 8. 12. 1979 zum Preise von Fr. 50 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Claude Stefan Amrein, von Zürich, in Wila, mit Einzelunterschrift.

18. Januar 1980
Mahog AG, in Dübendorf, mechanische Präzisionsbearbeitung von Metallen und Kunststoffen usw. (SHAB Nr. 77 vom 2. 4. 1979, S. 1027). Die Generalversammlung vom 19. 12. 1979 hat die Statuten geändert. Von den bisher 200 Namenaktien zu Fr. 1000 sind 50 in 500 Namenaktien zu Fr. 100 zerlegt worden, womit das Grundkapital von Fr. 200 000 nun in 500 Namenaktien zu Fr. 100 und 150 Namenaktien zu Fr. 1000 zerfällt.

18. Januar 1980
Max Widmer-Müller, Möbel-Aktiengesellschaft, in Zürich 3, Fabrikation von und Handel mit Möbeln (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1979, S. 2233). Die Generalversammlung vom 29. 11. 1979 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 400 000 auf Fr. 450 000, zerlegt in 450 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberriert worden. Das Grundkapital ist voll liberriert.

18. Januar 1980
W. Heimgartner, in Zürich, Autoreparaturwerkstätte (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1979, S. 126). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. Januar 1980
A. Ganz, eidg. dipl. Buchhalter, in Zürich, Buchhaltungsbüro usw. (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1979, S. 126). Die Prokura von Othmar A. Siegrist ist erloschen. Lilly Ganz hat nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelprokura.

18. Januar 1980
Stessa Aktiengesellschaft, in Wädenswil, Beteiligungen und Verwaltungen (SHAB Nr. 129 vom 5. 6. 1972, S. 1435). Diese Firma wird im Sinne von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht. (Eintragung gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 14. 12. 1979.)

18. Januar 1980
Feroco AG, in Zollikon, Stahlprodukte usw. (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1978, S. 381). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Siebnen, Gemeinde Schübelbach (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1980, S. 78) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

18. Januar 1980
Media Zeitschriften AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1978, S. 1373). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Boswil (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1980, S. 111), im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

18. Januar 1980
Fisher Securities AG, in Zürich 6, Wertpapierhandel usw. (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1978, S. 3893). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Oberdorf NW (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1980, S. 150) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

18. Januar 1980
Genossenschaft Helveterhaus Zürich, in Zürich 9 (SHAB Nr. 94 vom 23. 4. 1976, S. 1104). Dr. Werner Boller ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und Präsident des Vorstandes mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Walter Ulrich, von Solothurn, Kammerrohr und Waltalingen, in Fällanden.

18. Januar 1980
Alumag-Belmag AG, in Zürich 3, Belichtungskörper, Metall- und Kunststoffwaren aller Art usw. (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1978, S. 2413). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Jürg Gulich, von Zürich, in Zumikon.

18. Januar 1980
Kanebo Cosmetics (Europe) AG [Kanebo Cosmetics (Europe) SA] [Kanebo Cosmetics (Europe) Ltd], in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: St. Annagasse 16, Zürich 1. Statutendatum: 19. 12. 1979. Zweck: Vertrieb, Verkauf sowie Import und Export von Waren aller Art in Europa, insbesondere von Kosmetika und Toilettenartikeln, sowie Herstellung von Kosmetika und Toilettenartikeln. Grundkapital: Fr. 1 500 000, voll liberriert; 1500 Namenaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): mindestens 6 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Mitglieder des VR: Junji Itoh, japanischer Staatsangehöriger, in Tokio (Japan), Präsident; Dr. Alfred Wachter, von Hugelhofen und Küssnacht ZH, in Küssnacht ZH, Vizepräsident; Josef Zümstein, von Lungern, in Küssnacht ZH, Delegierter; Keisuke Kuwabara, japanischer Staatsangehöriger, in Tokio (Japan); diese vier mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Eduard Siegrist, von Meisterschwanden, in Therwil, und Dr. Walter König, von Zürich, Küssnacht ZH und Glarus, in Küssnacht ZH; diese zwei ohne Zeichnungsbefugnis. Ferner führen Kollektivunterschrift zu zweien: René Boser, von Basel, in Zürich; Ernst Jetzer, von Zürich, in Aesch bei Birmensdorf; Nobuo Takehara, japanischer Staatsangehöriger, in Fujisawa-Shi (Japan); Dr. Fritz Zunkeller, von Winterthur und Zürich, in Regensdorf, und Kunio Niino, japanischer Staatsangehöriger, in Yokohama (Japan).

18. Januar 1980
Aar-Verlag de Riedmatten, in Thalwil (SHAB Nr. 62 vom 16. 3. 1954, S. 690). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers gemäss Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

18. Januar 1980
Rolf Blatter, von Rüslikon, in Zürich, Rechtsanwalt, hat nicht-kaufmännische Einzelprokura, ausgedehnt auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken, an Margrit Albertoni, von Robasacco, in Zürich, erteilt.

18. Januar 1980
Eden Oil AG (Eden Oil SA), in Zürich 1, Limmatquai 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 1. 1980. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Öl, Gas und verwandten Produkten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert; 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehr Mitglieder. Mitglieder des VR: Alessandro Gagliardi, von Monteggio, in Genf, Präsident, und Dr. Richard Wengle, von Kreuzlingen, in Richterswil; sie führen Einzelunterschrift.

18. Januar 1980
Ex Libris Verlag und Grammoclub AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1979, S. 645). Emil A. Schaffner ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Urs Düggelein sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Lisbeth Vonlanthen, von St. Antoni, in Luzern, und Hermann Roth, von Zell LU, in Romanshorn; die beiden Genannten zeichnen jedoch nicht gemeinsam. Dr. Franz Lamprecht, nun auch Bürger von und wohnhaft neu in Eglisau, Mitglied des VR, ist nicht mehr Geschäftsführer, sondern nun Direktor, und Oswald Dubacher ist nicht mehr Vizepräsident, sondern nun stellvertretender Direktor; beide führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Franz Lamprecht, Mitglied des VR und Direktor, wohnt in Eglisau.

18. Januar 1980
Braunviehzuchtgenossenschaft, Fischenthal, in Fischenthal (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1951, S. 1678). Die Generalversammlungen vom 16. 3. 1971 und 12. 4. 1979 haben die Statuten geändert. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder nun solidarisch. Albert Keller-Knecht ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Eduard Schaufelberger ist nicht mehr Präsident, sondern Aktuar des Vorstandes. Hugo Hess-Keller ist nicht mehr Kassier, sondern Präsident des Vorstandes, neues Mitglied des Vorstandes und zugleich Kassier desselben: Heinrich Halbheer-Schnyder, von Fischenthal, in Hinwil. Der Präsident oder dessen Stellvertreter führt Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder dem Kassier.

18. Januar 1980
Dynaclean AG, in Uster, Asylstrasse 9a, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 12. 1979 und 4. 1. 1980. Zweck: Erwerb oder Erstellung sowie Unterhalt und Betrieb von Autowasch-Selbstbedienungsanlagen und Vermietung solcher Anlagen an Dritte. Grundkapital: Fr. 100 000, mit Fr. 50 000 liberriert; 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigt, ein selbständiges, dauerndes Baurecht lastend auf der Parzelle GbBl. Nr. 1400 in Nanikon zu erwerben; der Erwerb wird unentgeltlich erfolgen, jedoch ein in den Statuten näher umschriebener Baurechtszins zu bezahlen sein. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Kurt Marti, Präsident, und Frieda Marti, beide von Bilen, in Urdorf; beide mit Einzelunterschrift, sowie Rosa Marti, von Bilen, in Uster, ohne Zeichnungsberechtigung.

18. Januar 1980
ACW-Automotive Consulting & Trading Corp., in Wetzikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 1. 1980. Zweck: Beratung auf dem Gebiete der Motorfahrzeugtechnik sowie Handel mit Motorfahrzeugen und deren Bestandteilen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Hans Jakob Bienz, von Zürich, in Wetzikon, mit Einzelunterschrift. Domizil: Grundstrasse 3.

18. Januar 1980
Hubero AG, in Zürich 5, Limmatstrasse 63, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 1. 1980. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Karosserie-, Sattler- und Polstermaterialien, technischen Artikeln sowie Schleif- und Poliermitteln. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert; 100 Namenaktien zu Fr. 100 und 31 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigt, die wesentlichen Teile des Geschäftes der Einzelfirma «Huber & Co.», Inhaber Rudolf Hofmann, in Zürich, darstellenden Abteilungen Schleifmittel und Karosseriebedarf mit Aktiven und Passiven, gemäss einer noch zu erstellenden Bilanz, zum Preise von maximal Fr. 400 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Kurt Fischer, von Romanshorn, in Zürich, Präsident; dieser mit Einzelunterschrift, und Madeleine Fischer-Vogel, von Romanshorn, in Zürich; diese hat Einzelprokura.

18. Januar 1980
Handelsbank N.W., in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1979, S. 1594). Die Generalversammlung vom 18. 1. 1980 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 20 000 Namenaktien zu Fr. 500 wurde das Grundkapital von Fr. 45 000 000 auf Fr. 55 000 000 erhöht, zerlegt in 110 000 Namenaktien zu Fr. 500, voll liberriert.

Bern - Berne - Berna

Büro Belp (Bezirk Seftigen)

18. Januar 1980

Liechti-Bautenschutz AG, in B e l p (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1979, S. 494). Zum Prokursten wurde ernannt Peter Prato, von Bern, in Colombier NE; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Bern

Berichtigung

Jamil AG, in B e r n (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1980, S. 262). Die Präsidentin des Verwaltungsrates heisst richtig: Danilla Maria Balzani.

18. Januar 1980

Stoppni AG, in B e r n. Fabrikation und Verkauf von Präzisionsinstrumenten usw. (SHAB Nr. 301 vom 27. 12. 1979, S. 4022). Die Generalversammlung vom 17. November 1979 hat das Aktienkapital von Fr. 1 000 000 vollständig abgeschrieben durch Vernichtung der bisherigen 2000 Inhaberaktien zu Fr. 500. Gleichzeitig wurde das Aktienkapital auf Fr. 1 000 000 wiedererhöht, durch Ausgabe von 1000 voll libierten Namenaktien zu Fr. 1000. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 925 000 durch Verrechnung mit Forderungen gegen die Gesellschaft libiert. Die Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

18. Januar 1980

Ducet AG - DAG, Bern, in B e r n. Durchführung von Marktanalysen usw. (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1978, S. 443). Hans Alexander Meyer, Vizepräsident, sowie Urs Krattinger-Voisard und Franz Thomet sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der VR besteht nun aus: Michel Ducet, Präsident (bisher), und Beat Ruchli, von Homberg, in Steffisburg. Vizepräsident (neu); sie führen Einzelunterschrift.

18. Januar 1980

Quelle G. Schickedanz Kommanditgesellschaft, in B e r n. Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 163 vom 16. 7. 1979, S. 2271). Die Kommanditen von Louise Dedi und Madeleine Bühler sind von je Fr. 100 000 auf Fr. 108 000 erhöht worden.

18. Januar 1980

Sanitas AG, Zweigniederlassung in B e r n. Herstellung von und Handel mit Apparaten aller Art, insbesondere Apparaten der Baubranche usw. (SHAB Nr. 100 vom 1. 5. 1978, S. 1358), mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Franz Jung-Merker ist erloschen. Mario Schnebli, Mitglied des VR (Verwaltungsrates) und Direktor, ist nun Vizepräsident des VR; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Christoph Jung, von und in Küssnacht ZH.

18. Januar 1980

Luco AG, bisher in Wabern, Gemeinde K ö n i z. Beratung, Projektierung, Konstruktion und Erstellung ganzer Anlagen usw., für Lüftung, Kühlung und Klimatisierung (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1973, S. 2221). In der Generalversammlung vom 31. Oktober 1979 wurden die Statuten revidiert. Der Sitz wurde nach B e r n verlegt. Die Gesellschaft bezweckt: Übernahme und Durchführung von Beratungs- und Planungsmandaten auf den Gebieten der Klima-, Heizungs-, Lüftungs- und Kältetechnik, der Sanitärtechnik, der elektrischen Installationen und von Konzepten für Energieumwandlung; Ausführung von einschlägigen Studien und Gesamtsystemen; Erstellung, Betriebsführung und Überwachung von Anlagen aller Art und der damit zusammenhängenden finanziellen, wirtschaftlichen und organisatorischen Beratung, insbesondere auf dem Gebiet der Gesamtplanung. Sie betreibt Marketing, Forschungs- und Entwicklungsarbeiten auf ihren Gebieten der Technik und der Naturwissenschaften. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Sämtliche Aktien wurden in Namenaktien umgewandelt und das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 300 000 erhöht, durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 1000, die durch Verrechnung voll libiert sind. Das voll libierte Grundkapital beträgt nun Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen nun durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Der VR (Verwaltungsrat) besteht jetzt aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Otto Schaub, von Rütenberg, in Gelterkinden, Präsident; Prof. Werner Geiger, von Zürich, in Meggen, und Prof. Dr. Ulrich Edgar Winkler, von Thun, in Kehrsatz (alle neu); sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Adolf Erni, Präsident, Dr. Claudio Caroni, Delegierter, und Dr. Luciano Caroni sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der Direktor Hans Gerber führt nun Kollektivunterschrift zu zweien; seine Einzelunterschrift ist demnach erloschen. Die Prokuristen Arthur Nickenhauser, nun in Gümlingen, Gemeinde Muri bei Bern, und Peter Riederbach, nun in Spiegel, Gemeinde Köniz, zeichnen nicht mehr unter sich. Geschäftsdomizil: Efingerstrasse 60.

18. Januar 1980

Luco AG, bisher in Wabern, Gemeinde K ö n i z. Beratung, Projektierung, Konstruktion und Erstellung ganzer Anlagen usw., für Lüftung, Kühlung und Klimatisierung (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1973, S. 2221). In der Generalversammlung vom 31. Oktober 1979 wurden die Statuten revidiert. Der Sitz wurde nach B e r n verlegt. Die Gesellschaft bezweckt: Übernahme und Durchführung von Beratungs- und Planungsmandaten auf den Gebieten der Klima-, Heizungs-, Lüftungs- und Kältetechnik, der Sanitärtechnik, der elektrischen Installationen und von Konzepten für Energieumwandlung; Ausführung von einschlägigen Studien und Gesamtsystemen; Erstellung, Betriebsführung und Überwachung von Anlagen aller Art und der damit zusammenhängenden finanziellen, wirtschaftlichen und organisatorischen Beratung, insbesondere auf dem Gebiet der Gesamtplanung. Sie betreibt Marketing, Forschungs- und Entwicklungsarbeiten auf ihren Gebieten der Technik und der Naturwissenschaften. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Sämtliche Aktien wurden in Namenaktien umgewandelt und das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 300 000 erhöht, durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 1000, die durch Verrechnung voll libiert sind. Das voll libierte Grundkapital beträgt nun Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen nun durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Der VR (Verwaltungsrat) besteht jetzt aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Otto Schaub, von Rütenberg, in Gelterkinden, Präsident; Prof. Werner Geiger, von Zürich, in Meggen, und Prof. Dr. Ulrich Edgar Winkler, von Thun, in Kehrsatz (alle neu); sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Adolf Erni, Präsident, Dr. Claudio Caroni, Delegierter, und Dr. Luciano Caroni sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der Direktor Hans Gerber führt nun Kollektivunterschrift zu zweien; seine Einzelunterschrift ist demnach erloschen. Die Prokuristen Arthur Nickenhauser, nun in Gümlingen, Gemeinde Muri bei Bern, und Peter Riederbach, nun in Spiegel, Gemeinde Köniz, zeichnen nicht mehr unter sich. Geschäftsdomizil: Efingerstrasse 60.

Büro Biel

18. Januar 1980

Abako AG, in B i e l. Fabrikation und Vertrieb von Konstruktionselementen für den Gestellbau, durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1979, S. 2170). Nachdem das Verfahren durch Urteil des Konkursrichters von Biel vom 5. Juli 1979 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Firma in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöst.

18. Januar 1980

Peter Leutenegger, in B i e l. Generalagentur der Schweizerischen Mobiliar-Versicherungsgesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 19. 7. 1971, S. 1785). Die Firma erteilt Kollektivprokura an: Rolf Hubacher, von Krauchthal BE, in Biel.

18. Januar 1980

Donlas A.G., in B i e l. Entwicklung und Herstellung von Druckereimaschinen unter Anwendung von Lasertechnik usw. (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1979, S. 2558). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 18. Dezember 1979 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die Firma lautet neu: Asulab A.G. (Asulab S.A.) (Asulab Ltd.). Neuer Zweck: Forschung und Entwicklung jeder Art, Übernahme von Projektleitungen und Engineeringaufgaben, Kauf und Verkauf von Immaterialgüterrechten und Know-how. Erwerb und Einräumung von Lizenzen sowie Herstellung und Vertrieb von Produkten und Produktionsmitteln, insbesondere auf den Gebieten der Messtechnik, Feinmechanik und Elektronik. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Sie kann Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern. Der VR (Verwaltungsrat) setzt sich neu aus mindestens 3 Mitgliedern zusammen. Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Die Verwaltungsräte Roland Bloch, Dr. Karl Heinrich von Grote und Dr. Hans-Peter Rentsch sind zurückgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Der VR besteht nun aus: Miklos Vendel, Präsident (bisher Vizepräsident); Dr. Heinz Hämmerli, Mitglied (bisher Präsident), beide weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Hans Sommer, von Affoltern im Emmental, und Bel-

lach, in Bellach; Mitglied, dieser ohne Unterschrift. Sekretär des VR, diesem jedoch nicht angehörend, ist Roland Bloch, von Oensingen, in Biel; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hugo Wyss, von Bern, in Bevaix. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Friedrich K. von Willigen, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich; Rudolf Hantschek, österreichischer Staatsangehöriger, in Freiburg, und Eric Saurer, von Sigriswil BE, in Bevaix.

Büro Laufen

18. Januar 1980

Rebag Immobilien AG, in L a u f e n (SHAB Nr. 260 vom 6. 11. 1979, S. 3507). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 20. Dezember 1979 hat die Gesellschaft ihre Firmabezeichnung geändert. Die Firma lautet nun: **Rebag Immobilien AG Laufen**. Die Gesellschaft hat in der gleichen Generalversammlung ihre Statuten weitgehend revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden von den weiteren Statutenänderungen nicht betroffen. Adresse: Allmendweg 4.

Bureau de Moutier

18. Januar 1980

Erich Hagen, à M o u t i e r. Le chef de la maison est Erich Hagen, de et à Moutier. Entreprise de plâtrerie. Rue Industrielle 82.

18. Januar 1980

Bernard Riat, à M o u t i e r. Le chef de la maison est Bernard Riat, de Bure, à Moutier. Exploitation du garage de la verrerie. Rue de la Verrerie.

18. Januar 1980

Paul Walther, à R e c o n v i l i e r. atelier de terminage de mouvements (FOSC du 29. 4. 1965, n° 98, p. 1335). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

18. Januar 1980

André Walther, à R e c o n v i l i e r. Le chef de la maison est André Walther, de Wahlen, à Reconvilier. Exploitation d'un atelier de terminage de mouvements.

18. Januar 1980

Gottfried Barth, à M o u t i e r. atelier de constructions métalliques, en faillite (FOSC du 29. 6. 1978, n° 149, p. 2046). Par jugement du 10 janvier 1980, le président du Tribunal de Moutier a prononcé la révocation de la faillite ouverte le 19 juin 1978. Le titulaire continue l'exploitation de son entreprise. L'inscription subsiste.

18. Januar 1980

Annoni S.A., à B é v i l a r d. exploitation d'une entreprise de travaux publics et de construction de bâtiments de toute nature (FOSC du 31. 5. 1972, n° 125, p. 1394). Natale Annoni, administrateur, est décédé; ses pouvoirs sont éteints. Paolo Annoni, de et à Bévillard, a été nommé président du conseil d'administration; Fernande Annoni née Sordet, de et à Bévillard, membre; Atilio Omizzolo, d'Italie, à Bévillard, membre du conseil et directeur. La société est engagée par la signature collective à deux de Paolo Annoni et Atilio Omizzolo.

18. Januar 1980

André Schwab, à T a v a n n e s. Le chef de la maison est André Schwab, d'Arch, à Tavannes. La maison créée par procuration individuelle à Josiane Schwab-Choffat, d'Arch, épouse autorisée d'André Schwab, à Tavannes. Exploitation d'un atelier de décolletage. Rue de Pierre-Perthus 4.

Bureau de La Neuveville

17. Januar 1980

Jean-Louis Frei, à L a N e u v e v i l l e. Le chef de la maison est Jean-Louis Frei, de Winterthour, à Le Landeron. Construction métallique et d'art. Rue du Lac 3.

Büro Nidau

18. Januar 1980

Landwirtschaftliche Genossenschaft Safern und Umgebung, in S a f e r n (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1979, S. 107). Otto Summermatter-Gasser, Sekretär/Kassier, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Sekretär/Kassier mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Max Jäggi, von Recherswil und Kriegstetten, in Orpund.

18. Januar 1980

Digitron AG, in B r ü g g. Herstellung und Verkauf von elektronischen Geräten usw. (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1979, S. 3314). Dr. Max Leoni, bisher Prokurist, wurde zum Vizedirektor ernannt und führt nun Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist daher erloschen. Ulrich Forrer, von Wildhaus, in Port, führt neu Kollektivprokura zu zweien.

18. Januar 1980

Tenniszentrum Biel-Scheuren AG, in S c h e u r e n. Förderung des Tennissports usw. (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1979, S. 15). Urs Schwarzwälder ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Als neues Mitglied wurde Armin Grund, von Müstair, in Ipsach, gewählt.

Büro Thun

18. Januar 1980

Fritz Motzler, in A e s c h l e n. Gemeinde Sigriswil, Sattler- und Tapezierergeschäft, Bodenbeläge (SHAB Nr. 88 vom 17. 4. 1969, S. 850). Diese Firma wird infolge Gründung einer Gesellschaft gelöst. Aktiven und Passiven (ausgenommen Liegenschaft) gehen über an die Kollektivgesellschaft «Fritz Motzler & Sohn», in Aeschlen, Gemeinde Sigriswil.

18. Januar 1980

Fritz Motzler & Sohn, in A e s c h l e n. Gemeinde Sigriswil. Fritz Motzler und Jörg Motzler, beide von Zürich, in Aeschlen, Gemeinde Sigriswil, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1980 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven (ausgenommen Liegenschaft) der erloschenen Einzelfirma «Fritz Motzler», in Aeschlen, Gemeinde Sigriswil, übernehmen hat. Innenausstattungen und Sattlerei, Erzbühlweg.

18. Januar 1980

Karl Theiler AG, Ingenieure SA, in T h u n. Betrieb eines Ingenieurbüros für Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 97 vom 27. 4. 1973, S. 1176). Das Verwaltungsratsmitglied Peter Schneider wohnt nun in Einigen, Gemeinde Spiez.

Luzern - Lucerne - Lucerna

Berichtigung

Horeba Betriebe A.G., in L u z e r n. Hotels, Restaurants usw. (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1980, S. 179). Das letzte Zitat lautet richtig: SHAB Nr. 214 vom 13. 9. 1977, S. 2972.

17. Januar 1980

Gebr. Bucher AG Gipsergeschäft, in E b i k o n. Riedholz, bei Josef Bucher (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 15. 1. 1980. Zweck: Betrieb eines Gipsergeschäftes. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll libertiert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 15. Januar 1980 und Inventar per 31. Dezember 1979 übernimmt die Gesellschaft Materialien, Anlagen und Fahrzeuge zum Preis von Fr. 50 000, welcher voll aus Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Erwin Bucher, 1940, von Kriens, in Buchrain; Vizepräsident/Delegierter: Karl Bucher, 1945, von Ebikon und Kriens, in Ebikon, und Mitglied/Delegierter: Alfred Bucher, 1947, von Ebikon und Kriens, in Ebikon. Der Präsident zeichnet einzeln, die übrigen Verwaltungsräte kollektiv zu zweien.

17. Januar 1980

Baugenossenschaft Okla, in K a s t a n i e n b a u m. Gemeinde Horw. Unterbächen, bei Anton Zemp, 6047 Kastanienbaum (Neueintragung). Genossenschaft laut Statuten vom 7. 12. 1979. Zweck: Erwerb von Bauland, Mehrfamilienhäusern und Abbruchprojekten sowie Erstellung von Häusern mit niedrigen Mietzinsen, unter gemeinsamer Mitwirkung der Genossenschaft; Vermietung und Verwaltung solcher Häuser. Es werden Anteilscheine zu Fr. 1000 ausgegeben. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen. Publikationsorgan: SHAB. Vorstand: 3 Mitglieder. Präsident: Anton Zemp, von Ebikon, in Kastanienbaum, Gemeinde Horw; er zeichnet einzeln.

17. Januar 1980

Muralta AG, in L i t t a u. Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 85 vom 14. 4. 1971, S. 869). Statutenänderung vom 22. Dezember 1979. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach E b i k o n verlegt. Adresse: Kaspar-Kopp-Strasse 72, bei Jakob Gmünder.

17. Januar 1980

Emil Achermann, in L u z e r n. Dachdeckergeschäft (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1951, S. 99). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

17. Januar 1980

Tempora Bertschi Käthli, in L u z e r n. Vermietung von Arbeitskräften, in Konkurs (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1979, S. 2807). Durch Urteil vom 18. Dezember 1979 des Amtsgerichtspräsidenten III von Luzern-Stadt wurde das Verfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes von Amtes wegen gelöst.

17. Januar 1980

Intercity Verwaltungs-AG, Zweigniederlassung in L u z e r n. Dienstleistungen auf dem Liegenschaftssektor (SHAB Nr. 137 vom 15. 6. 1979, S. 1919). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf die Filiale Luzern, wurde erteilt an Robert Glanzmann, von Marbach LU, in Horw.

17. Januar 1980

Scan Tools AG, in L u z e r n. Werkzeuge skandinavischer Herkunft (SHAB Nr. 86 vom 12. 4. 1979, S. 1162). Arnold Foors und Ethel Foors, beide Zeichnungsberechtigte, sind nun Direktoren; sie zeichnen weiterhin einzeln. Einzelprokura wurde erteilt an Lars Foors, schwedischer Staatsangehöriger, in Luzern. Neue Geschäftsadresse: Winkelriedstrasse 35.

17. Januar 1980

Scan Trading Ltd. (Scan Handels AG), in L u z e r n. Sportartikel usw. (SHAB Nr. 284 vom 4. 12. 1979, S. 3810). Neue einzige Verwaltungsrätin mit Einzelunterschrift ist Vreneli Hallmark, von Lyss, in Zug. Direktoren mit Einzelunterschrift sind: Arnold Foors, schwedischer Staatsangehöriger, in Luzern, und Ethel Foors, schwedische Staatsangehörige, in Luzern. Einzelprokura wurde erteilt an Lars Foors, schwedischer Staatsangehöriger, in Luzern. Neue Geschäftsadresse: Winkelriedstrasse 35.

17. Januar 1980

AG vorm. Fred Wollenmann, in L u z e r n. Toiletten- und Coiffeurartikel usw. (SHAB Nr. 257 vom 2. 11. 1977, S. 3506). Fritz Leu und Ursula Leu sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den VR mit Einzelunterschrift gewählt: Präsident Eduard Lötscher, von Schüpfheim und Luzern, in Hergiswil NW, und Mitglied Heidi Lötscher, von Schüpfheim und Luzern, in Hergiswil NW.

17. Januar 1980

Immobilien Keller AG, Schüpfheim LU, in S c h ü p f h e i m (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1979, S. 2315). Otto Keller-Stalder ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident mit Einzelunterschrift ist Dr. Ferdinand Hunziker, von Kirchleerau, in Küttigen.

18. Januar 1980

Amago Automobil- & Motoren AG, Zweigniederlassung in E b i k o n (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1979, S. 203). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf die Filiale Ebikon, wurde erteilt an Engelbert Frey, von Horw, in Luzern.

18. Januar 1980

Brauerei Hochdorf AG, in H o c h d o r f (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1977, S. 15). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Rosmarie Wyss, von und in Hochdorf. Kurt Wyss, bisher einziger Verwaltungsrat, ist nun Präsident und zeichnet weiterhin einzeln.

18. Januar 1980

Zentralschweizerische Gesellschaft für Handel und Industrie und Zentralschw. Handelskammer, in L u z e r n. Verein (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1975, S. 781). Dr. Werner Bühlmann ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist der bisherige Vizepräsident Walter von Moos. Neuer Vizepräsident ist Dr. Jörg Bucher, von und in Luzern. Präsident, Vizepräsident, Kassier und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

18. Januar 1980

Merz, Zweigniederlassung in L u z e r n. Bergstrasse 8, 6004 Luzern, Einzelfirma (Neueintragung), mit Hauptsitz in Immensee, Gemeinde Küssnacht am Rigi, unter der Firma «Merz». Eintragungsdatum des Hauptstizes ins Handelsregister: 28. 4. 1978 (letzte Publikation im SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1978, S. 1469). Zweck: Innenarchitektur (Büroorganisation, Büroeinrichtungen), Innendekoration. Für die Filiale zeichnet mit Einzelunterschrift: Inhaber Roger Merz, 1955, von Murten, in Immensee, Gemeinde Küssnacht am Rigi. Mit Einzelprokura: Gustav Merz, 1923, von Murten, in Immensee, Gemeinde Küssnacht am Rigi.

18. Januar 1980

Sika AG, vorm. Kaspar Winkler & Co., Zweigniederlassung Luzern, Zweigniederlassung in L u z e r n. Fabrikation von bauchemischen Produkten usw. (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1980, S. 95). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Neue Adresse: Tribschenstrasse 9, 6005 Luzern.

Uri - Uri - Uri

18. Januar 1980
Buechi AG Hoch- und Tiefbau, in Seelisberg. Unter dieser Firma besteht gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 15. Januar 1980 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern und sich bei andern Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB, die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre, sofern alle Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Beat Bisseg, von Unterschächen, in Altdorf UR, Präsident, und Robert Truttmann, von Seelisberg, in Beckenried NW, Mitglied; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsdirektor: Geissweg 6446 Seelisberg.

18. Januar 1980
BHS Bootshafen AG Sisikon, in Sisikon. Unter dieser Firma besteht gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 11. Januar 1980 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Bau und Betrieb eines Bootshafens mit Nebenanlagen in Sisikon. Das Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000, und ist voll liberriert. Bekanntmachungen erfolgen im SHAB, Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre, sofern alle Adressen derselben bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 7 Mitgliedern. Ihm gehören an: André Gisler-Müller, von und in Sisikon, Präsident, sowie Eduard Aschwanden, von Sisikon, in Niedergösgen; Marie Gisler-Zwyer, von und in Sisikon, und Heinz Schärer, von Safenwil AG, in Männedorf, Mitglieder; alle führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdirektor: Bahnhofstrasse, 6452 Sisikon, c/o Verwaltungsratspräsident André Gisler-Müller.

18. Januar 1980
Nager, Portmann & Cie, Sporthotel Sonne, in Andermatt (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1978, S. 3719). Kommanditgesellschaft. Die Komplementärin Anita Portmann-Nager ist am 30. November 1979 aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neue Firma: **Nager & Cie, Sporthotel Sonne**.

18. Januar 1980
Heinz Eichenberger, Radio-TV, in Altdorf (SHAB Nr. 233 vom 5. 10. 1977, S. 3194). Neues Geschäftsdirektor: Schmiedgasse 20, 6460 Altdorf.

18. Januar 1980
Karl Lusser-Graf, Hotel Reiser, in Altdorf (SHAB Nr. 109 vom 10. 5. 1972, S. 1198). Die Einzelprokura von Marianne Lusser-Graf ist erloschen. Neu wird Einzelprokura erteilt an die Ehefrau Myrta Lusser-Ryter, von und in Altdorf UR. Die Firma wird geändert in: **Karl Lusser-Ryter, Hotel Reiser**.

18. Januar 1980
Maria Kempf-Müller, in Altdorf, Konfektion und Stoffe (SHAB Nr. 102 vom 3. 5. 1950, S. 1140). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

Schwyz - Schwyz - Svitto

18. Januar 1980
Bss-Architekten, in Schwyz. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 3. Januar 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Führung eines Architektur- und Planungsbüros, einschliesslich Erstellung von Orts- und Regionalplänen. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften und Grundstücke erwerben und veräussern oder mit solchen Handel treiben. Liegenschaftsverwaltungen besorgen, Experten-, Beratungs- und Treuhänderfunktionen im Baubereich überführen und Generalunternehmensverträge für Hoch- und Tiefbau abschliessen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000; es ist mit Fr. 50 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift: Alfred Suter, von Muotathal, in Brugg, Präsident; Karl Schönbacher, von Einsiedeln, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, und Hans Bisseg, von Einsiedeln, in Lachen. Domizil: Strehlgasse 19.

18. Januar 1980
Wattelec AG, in Siebnen. Gemeinde Gaigenen. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 5. Dezember 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Planung und Ausführung sämtlicher Elektro- und Telefoninstallationen sowie den Handel mit elektrischen und elektronischen Erzeugnissen. Die Gesellschaft kann ähnliche Unternehmungen unterstützen und sich an solchen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 20 000 bar einbezahlt sind. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift Peter Wattenhofer, von Lachen, in Siebnen, Gemeinde Gaigenen an. Domizil: Buelstrasse 7.

18. Januar 1980
Riviera Verwaltungen AG, in Gersau. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 16. Januar 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Übernahme von Verwaltungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: René Wehrli, Präsident, und Marie-Therese Wehrli-Föry, beide von Engwilen und Waldi TG, in Steinen SZ; beide führen Einzelunterschrift. Rechtsdomizil: Riviera 11, Verwaltungsdirektor: Hälti, Steinen, c/o René Wehrli, Präsident.

Obwalden - Obwalden - Untervaldo Soprasseiva

18. Januar 1980
Omnia-Gebäude-Service AG, in Sarnen. Gebäudereinigung und -pflege aller Art. Strassen- und Flächenreinigung usw. (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1979, S. 5). Karl Felder ist als Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Karl Steiner, von Kaltbrunn SG, in Cham.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselve

18. Januar 1980
Walter Röllli, in Buochs. Käseerei und Schweinemästerei (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1967, S. 3606). Die Einzelfirma wird infolge Geschäftsübergabe gelöst.

18. Januar 1980
Erste Anlage AG (First Investment Corporation) (Première Société pour Investissements SA), in Hergiswil. Anlageberatung, Organisation und Verwaltung kollektiver Kapitalanlagen usw. (SHAB Nr. 155 vom 7. 7. 1975, S. 1870). Neues Domizil: Seestrasse 38, bei Rechtsanwalt Joseph Iten, 6052 Hergiswil.

18. Januar 1980
Inter Provana AG, in Füren, Gemeinde Stansstad. Handel mit Gütern aller Art, insbesondere internationaler Handel mit Naturheilmitteln usw. (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1979, S. 2447). Das Grundkapital von Fr. 100 000 ist jetzt voll liberriert. Die zur vollen Liberrierung des Aktienkapitals benötigten Fr. 50 000 erfolgte durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft. Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Dezember 1979 hat die Gesellschaft ihre Statuten entsprechend geändert.

Glarus - Glaris - Glarona

18. Januar 1980
Movel Restaurant Holding AG, in Glarus. Beherrschung von und Beteiligung an Hotel- und Restaurantunternehmen im Ausland, vornehmlich in den USA und Kanada (SHAB Nr. 212 vom 11. 9. 1979, S. 2910). Dr. Raoul Ernst Widmer, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift, sowie diejenige von Yves Schläpfer, Direktor, ist erloschen. Ueli Prager, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet nach wie vor zu zweien. Neues Rechtsdomizil: c/o Dr. jur. Peter Hefli, Rechtsanwaltschaft, Spielhof 3.

18. Januar 1980
Wufag AG, in Oberurnen. Maschinen, Apparate, Geräte (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1976, S. 608). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Januar 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen erfahren dadurch keine Änderung. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Walter Würsch jun., vom Emmetten, in Frauenfeld; er zeichnet einzeln.

18. Januar 1980
Fravest Immobilien AG, bisher in Glarus (SHAB Nr. 187 vom 13. 8. 1975, S. 2227). Infolge Sitzverlegung nach Lausanne (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1980, S. 151) wird diese Firma von Amtes wegen gelöst.

18. Januar 1980
Finaseuro Anlagen AG, in Glarus. Finanzgeschäfte (SHAB Nr. 108 vom 10. 5. 1979, S. 1514)

Noli A.G. in Liquidation, in Glarus. Schutzrechte, Beteiligungen (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1979, S. 4000)

Nachdem die Lösungsbeschlüsse der Eidgenössischen Steuerverwaltung, in Bern, und der Kantonalen Wertsteuerverwaltung, in Glarus, nun vorliegen, werden diese Firmen gelöst.

Zug - Zoug - Zugo

18. Januar 1980
Arta Leasing AG (Arta Leasing SA) (Arta Leasing Inc.), in Baar. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 17. Januar 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: An- und Verkauf und Vermietung von Investitionsgütern aller Art. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an anderen Unternehmungen verwalten, finanzieren oder erwerben. Das Aktienkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000, darauf sind Fr. 100 000 einbezahlt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Max Sidler, von Hünenberg, in Baar. Domizil: Dorfstrasse 16, 6340 Baar.

18. Januar 1980
Urban & Partner, in Zug. technische, wirtschaftliche und juristische Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1978, S. 2099). Kommanditgesellschaft. Die Geschäftsnatur wurde wie folgt erweitert: Die Gesellschaft betreibt zusätzlich den Verlag und Vertrieb von Fachbüchern und Zeitschriften sowie die Verwaltung und Vermittlung von Rechten aus solchen Titeln.

18. Januar 1980
Carbitek AG (Carbitek SA) (Carbitek Ltd.), in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 11. Januar 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beteiligung an allen Arten von Unternehmungen; An- und Verkauf sowie Verwaltung von Effekten, Liegenschaften, Anlagewerten aller Art; Beratung, Verwaltung und Verwertung von Kapitalanlagen und Vermögenswerten sowie Durchführung von Finanzgeschäften. Die Gesellschaft kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, verwalten und verwerten; sie kann Handelsgeschäfte jeder Art betreiben und Grundeigentum erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Toni Gögler, von Zug und Risch, in Zug. Domizil: Baarerstrasse 12, c/o Trefisco AG, Zweigniederlassung Zug, 6300 Zug.

18. Januar 1980
Editions Adora AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 16. Januar 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb von Verlags- und Subverlagsgeschäften, Erwerb und Verkauf von Urheber- und Verlagsrechten an Werken der Literatur und Kunst, insbesondere an musikalischen Werken, ferner Vergabe oder Annahme von Lizenzen an künstlerischen und musikalischen Produktionen. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften kaufen, veräussern und verwalten. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im

Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Erwin Lustenberger, von Sursee, in Zug. Direktor mit Einzelunterschrift ist Walter Heer, von Haggenschwil, in Uster. Domizil: Chamberstrasse 79, c/o Dr. Erwin Lustenberger, 6300 Zug.

18. Januar 1980
Financière Crédit Suisse - First Boston, in Zug. finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1979, S. 2285). John F. Cattier ist als Präsident des Verwaltungsrates zurückgetreten; er bleibt Verwaltungsratsmitglied und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Zum neuen Präsidenten wurde der Delegierte Rainer E. Gut ernannt; er zeichnet ebenfalls weiterhin kollektiv zu zweien.

18. Januar 1980
Friskom AG, in Zug. internationaler Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 112 vom 15. 5. 1979, S. 1576). Ernst W. von Holzen ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Kurt Schöni, von Sumiswald, in Hünenberg. Einzelprokura wurde erteilt an Doris Schöni-Leibundgut, von Sumiswald, in Hünenberg. Neues Domizil: Baarerstrasse 36.

18. Januar 1980
Probas AG (Probas SA) (Probas Ltd.), in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 9. Januar 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Rohmaterialien, sowie Projektierung und Beratung solcher Handelsgeschäfte. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten usw. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Andreas Renggli, von Fühli, in Zug. Domizil: Baarerstrasse 10, c/o Dr. Andreas Renggli, 6300 Zug.

18. Januar 1980
Hamann & Hamann AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 5. Dezember 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: An- und Verkauf von Druckereimaschinen für eigene und fremde Rechnung, Vermittlung von Kaufangelegenheiten für solche Maschinen, Überarbeitung von gebrauchten Druckereimaschinen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben; sie kann auch Finanzoperationen durchführen usw. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 5. Dezember 1979 und Übernahmebilanz per 30. September 1979 übernimmt die Gesellschaft von der «Hamann & Hamann Zug GmbH in Liquidation», in Zug, das bisher in Zug geführte Geschäft mit sämtlichen Aktiven und Passiven, wobei die Aktiven Fr. 1 098 511.06 und die Passiven Fr. 974 631.51 betragen, so dass sich ein Aktivüberschuss von Fr. 123 879.55 ergibt; davon werden Fr. 100 000 auf das Aktienkapital angerechnet. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Helmut F. Groner, von Schaffhausen, in Allendwilen. Gemeinde Baar. Domizil: St. Antonsgasse 4, 6300 Zug.

18. Januar 1980
Colm AG, in Baar. Kauf, Verkauf und Handel mit Fetten, Ölen usw. (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1979, S. 3375). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Januar 1980 wurden die Statuten generell revidiert. Die Firma lautet nun: **Colm Leasing AG (Colm Leasing SA) (Colm Leasing Ltd.) (Colm Leasing Inc.)**. Der Zweck wurde wie folgt geändert: Leasing, Vermietung, An- und Verkauf von Gütern aller Art. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an anderen Gesellschaften verwalten, finanzieren und erwerben. Das Aktienkapital wurde von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000 erhöht, durch Ausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die übrigen Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.

18. Januar 1980
Steiner Cham AG, in Cham. Vertrieb von chemischen Mitteln usw. (SHAB Nr. 233 vom 10. 10. 1979, S. 3155). Helmut F. Groner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Karl Steiner, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift.

18. Januar 1980
Bürgisser & Co., in Zug. Brigitte Bürgisser und Georg Bürgisser, beide von Littau, in Zug, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. 1. 1980 begonnen hat. Die beiden Gesellschafter führen Kollektivunterschrift. Betrieb einer Handelsagentur und Abwicklung der damit zusammenhängenden Geschäfte. Baarerstrasse 36, 6300 Zug.

18. Januar 1980
Siegfried Fink, Beleuchtungen für Industrie und Gewerbe, in Zug. Inhaber der Firma ist Siegfried Fink, österreichischer Staatsangehöriger, in Zug. Verkauf von Beleuchtungskörpern und Elektromaterial; Elektroprojekte usw. Einzelunterschrift ist erteilt an Ruth Fink-Sennrich, von Auw, in Zug. St. Johannesstrasse 24, 6300 Zug.

18. Januar 1980
Serek A.G., in Zug. Erwerb und Verwertung von Lizenzen usw. (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1978, S. 904). Frederick O. Spitzer, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, wohnt nun in St.-Tropez (F).

18. Januar 1980
Partner Sachwerte AG, in Zug. An- und Verkauf von Sachwerten usw. (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1975, S. 2991). Martin Furrer, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurden gewählt: Dr. med. Jürg Eulenberger, von Unterlangenegg, in Bolligen, Präsident, und Menga Bühler, als Mitglied; ihre Prokura ist somit erloschen. Neues Domizil: Neugasse 23, c/o Dr. Th. Kündig.

18. Januar 1980
Silan technische Glasweberei AG, in Zug. Herstellung und Vertrieb von Textilprodukten usw. (SHAB Nr. 243 vom 17. 10. 1979, S. 3289). Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Umberto Verda, italienischer Staatsangehöriger, in Au. Gemeinde Wädenswil.

18. Januar 1980
Pemacan Consultant AG, in Zug. Durchführung von Beratungen usw. (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1978, S. 2164). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1980, S. 77) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöst.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Fribourg

18. Januar 1980

Marché Biolley S.A., à Marly, impasse du Nouveau Marché. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 16 janvier 1980. But: l'exploitation d'un magasin d'alimentation générale, notamment dans les secteurs suivants: primeurs; fleurs; boucherie, charcuterie, traiteur, laiterie, fromagerie; boulangerie; vins, liqueurs, spiritueux; tabacs; eaux minérales; produits pour bébés; cosmétiques; articles de ménage; l'achat, la vente, l'échange, le leasing de tous produits manufacturés et de tous biens de consommation; toutes opérations économiques, commerciales et financières, en relation avec les buts ci-dessus. Capital: fr. 170 000, entièrement libéré; divisé en 170 actions nominatives de fr. 1000. 120 actions ont été libérées en espèces. Clovis Colliard, à Lausanne, a fait apport à la société, selon contrat du 16 janvier 1980, de trois vitrines réfrigérantes pour une valeur de fr. 51 100, dont fr. 50 000 imputés sur le capital. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Raphaël Biolley, de Praroman et Fribourg, à Fribourg, est administrateur unique avec signature individuelle.

18. janvier 1980

Sodetra SA, précédemment à Genève (FOSC du 25. 7. 1979, p. 2390). Nouveau siège: Fribourg, Vignettaz 53, chez M. Henri Jetzer. Statuts originaux du 13 juillet 1962, modifiés en dernier lieu le 20 décembre 1979. But: promotion, mise en relation, développement et implantation d'entreprises dans des pays nouveaux ou en voie de développement, notamment le Maroc. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré; divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres. L'administrateur Charles Matthey a démissionné; sa signature est radiée. Henri Jetzer, de Fribourg et Lengnau, à Fribourg, président (nouveau), et Roger Giger, de Genève, à Lancy, secrétaire (déjà inscrit); il signe individuellement.

18. janvier 1980

Carburants et Combustibles S.A., à Fribourg (FOSC du 28. 8. 1978, n° 200, p. 2683). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 13 décembre 1979, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Carburants et Combustibles S.A. en liquidation**, par Henri Süsli et Francis Häslar, administrateurs (inscrits), nommés liquidateurs avec signature collective à deux. La signature de l'administrateur Wolfgang Feldmann est radiée.

18. janvier 1980

S.I. Sedan S.A., Fribourg, à Fribourg, affaires immobilières, etc. (FOSC du 5. 4. 1976, n° 80, p. 934). Nouvelle adresse: boulevard de Pérolles 22, c/o Joseph Suchat.

18. janvier 1980

Charles-André Dotte, à Villars-sur-Glâne. Le titulaire est Charles-André Dotte, de Le Crêt et La Joux, à Villars-sur-Glâne. Exploitation du restaurant, bar, à l'enseigne «Le Moléson». Route de la Glâne 119.

18. janvier 1980

André Zurcher-Mandia, à Treyvaux. Le titulaire est André Zurcher allié Mandia, de Frutigen, à Treyvaux. Exploitation de l'Hôtel de la Croix-Blanche.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Balsthal

17. Januar 1980

Migros-Verteilbetrieb Neuendorf AG, in Neuendorf, Betriebszentrale für Migros-Verkaufsgüter aller Art (SHAB Nr. 82 vom 7. 4. 1977, S. 1132). Zu Kollektivprokuristen wurden ernannt: Rolf Beck, von Aadorf, in Aarau; Bernhard Kissling, von und in Wangen bei Olten; und Max Righini, von Sta. Maria GR, in Matstetten.

17. Januar 1980

Welag A.G., in Welschenrohr. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 15. Dezember 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Konstruktion und Fabrikation, Kauf und Verkauf, Einfuhr und Ausfuhr von Transfer- und Nachbearbeitungsmaschinen und von Werkzeugen aus Hartmetall, den Betrieb eines Décolletageateliers und den Handel mit allen Waren auf dem Gebiet der Besserung der Uhrgehäuse. Beteiligung an anderen Unternehmungen, Erwerb und Errichtung von gleichartigen oder verwandten Unternehmungen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und verkaufen. Sie beabsichtigt, das Grundstück Grundbuch Welschenrohr Nr. 578, zum Preise von Fr. 35 000, zu erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, ist voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern, welchem als alleiniger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift angehört: Gottfried Aeschbacher, von Eggwil, in Delémont. Geschäftsdomizil: bei Erhard Stalder, Technostasse 295, in Welschenrohr.

18. Januar 1980

Oez-Dinc Oezkan Gültan & Dincer Atasaydir, in Balsthal. Import, Export und Handel mit Textilien und Lederwaren, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1979, S. 1856). Neue Geschäftsadresse: Goldgasse 11.

Büro Kriegstetten in Solothurn

18. Januar 1980

Benselet Handels AG, in Derendingen. Gemäss öffentlichem Errichtungsakt und Statuten vom 16. Januar 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Vertrieb von technischen Erzeugnissen aller Art, namentlich von Signal- und Kontrollapparaten und -anlagen, sowie Beratung und Dienstleistungen auf diesem Gebiet. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben. Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Dem VR (Verwaltungsrat), der aus 1 oder mehreren Mitgliedern besteht, gehören an: Elsa Jetzer-Lehmann, von Zurich, in Kappel SO, als Präsidentin; Herbert H. Funke, deutscher Staatsangehöriger, in Ascona, und Dr. Franz Eng, von Stüsslingen, in Günsberg, als Mitglieder. Die Mitglieder des VR führen Einzelunterschrift. Domizil: Emmenhofstrasse 4.

Büro Ollien-Gössgen in Olten

18. Januar 1980

Ingenieurbüro Frey & Gnehm A.G., in Olten (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1978, S. 3832). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz: Christian Nänny, von Herisau, in Wisen. Kollektivprokura zu zweien mit einem Mitglied des Verwaltungsrates oder mit dem genannten Vizedirektor, beschränkt auf den Hauptsitz, wurde erteilt an: Martin Frey, von Dulliken, in Olten, und Rolf Röhlihsberger, von Langnau im Emmental, in Olten.

18. Januar 1980

Lumpart AG, in Olten. Beteiligungen (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1975, S. 19). Präsident Dr. Karl Obrecht ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

18. Januar 1980

Bonopor AG, in Niedergösgen. Verarbeitung und Vertrieb von Polyurethan-Schaumstoffen usw. (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1980, S. 134). Der Geschäftsführer Thomas Studer wohnt in Wangen bei Olten.

Büro Thierstein in Breitenbach

18. Januar 1980

Stebler-Saner A.G., in Nunningen. Fabrikation von Metallwaren und Apparatebau (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1977, S. 417). Aus dem Verwaltungsrat ist Ursula Graber-Stebler ausgeschieden; ihre Unterschrift sowie diejenige des zurückgetretenen stellvertretenden Direktors Otto Hänggi sind erloschen. Der Prokurist Hans Spaar ist nun Vizedirektor und zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

17. Januar 1980

Chripau GmbH, in Basel, Finanzierungsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 288 vom 9. 12. 1971, S. 2969). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Genf (SHAB vom 10. 1. 1980, S. 100) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

17. Januar 1980

Trevexat Handels AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1979, S. 286). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Elisabeth Roth, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Jürg Ochsner, von Einsiedeln, in Liestal.

17. Januar 1980

Transflex AG, in Basel, alkoholische Getränke usw. (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1978, S. 106). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Anton Roessiger, Präsident, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Theophil Roessiger, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

17. Januar 1980

Baugeschäft P. Vögtli, in Basel, Gilgenbergerstrasse 19, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Vögtli, von Hochwald, in Basel. Baugeschäft.

17. Januar 1980

Monting, Aktiengesellschaft, in Basel, Bergbau- und Hüttenprodukte usw. (SHAB Nr. 82 vom 10. 4. 1975, S. 937). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Georges Schoeffler; Unterschrift, auch als Direktor, erloschen. Verwaltungsratsmitglied und Direktor mit Einzelunterschrift neu: Bruno Raoul Roth, von Solothurn, Beinwil SO und Büsserach, in Oberwil BL.

17. Januar 1980

Chemie Handels AG, in Basel (SHAB Nr. 82 vom 10. 4. 1975, S. 937). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Georges Schoeffler; Unterschrift, auch als Direktor, erloschen. Prokuren Max Studer und Peter Hauser erloschen. Verwaltungsratsmitglied und Direktor mit Einzelunterschrift neu: Bruno Raoul Roth, von Solothurn, Beinwil SO und Büsserach, in Oberwil BL.

17. Januar 1980

Aktiengesellschaft für Industrielle Technik und Organisation ITO, in Basel (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1979, S. 2205). Grundkapital von Fr. 200 000 nun voll liberiert.

17. Januar 1980

Immobilien-Gesellschaft Konkret AG, in Basel (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1977, S. 170). Domizil nun: Schorenweg 30.

17. Januar 1980

Salzmann Werbung, in Basel (SHAB Nr. 23 vom 28. 1. 1972, S. 243). Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift neu: Isabella Salzmann, von und in Basel.

17. Januar 1980

Ernst Rüschi GmbH, Weil am Rhein, Filiale Basel, in Basel. Schreinerarbeiten usw. (SHAB Nr. 233 vom 5. 10. 1978, S. 3063), mit Hauptsitz in Weil am Rhein (D). Domizil nun: Gasstrasse 66.

17. Januar 1980

M. Richter & Co., Altbaurenovation und Liegenschaftsverwaltung, in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 2. 7. 1979, S. 2112). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Eduard Gysin.

17. Januar 1980

Patria Schweizerische Lebensversicherungs-Gesellschaft auf Gegenseitigkeit, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1979, S. 3180). Prokura Michel Froidevaux erloschen. Prokura zu zweien neu: Hans Hofstetter, von Langnau im Emmental, in Arlesheim, und Walter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Binningen.

17. Januar 1980

Patria Allgemeine Versicherungsgesellschaft, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 21. 9. 1978, S. 2924). Prokura zu zweien neu: Werner Studer, von Oberhof, in Basel.

17. Januar 1980

Medicina-Engineering AG, in Basel, medizinische Apparate usw. (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1977, S. 188). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Halil Halilbegović, Präsident; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder ohne Unterschrift neu: Jean Holzer, von Basel, in Bülach, und Herbert Lörch, deutscher Staatsangehöriger, in Freiburg im Breisgau (D). Einzelunterschrift neu: Dr. Karl Friedrich Memmen, nun in Rüdlingen, bisher Verwaltungsratsmitglied, nun Verwaltungsratspräsident.

17. Januar 1980

Schweizerische Kreditanstalt Vorsorgestiftung 2. Säule, in Basel (SHAB Nr. 264 vom 10. 11. 1979, S. 3566). Es wohnen nun: Rolf-A. Killer, Zeichnungsberechtigter, in Illnau, Gemeinde Illnau-Effretikon, und Dominik Graf, Zeichnungsberechtigter, in Luzern.

Appenzell A. Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

15. Januar 1980

Möbelhandel zum Schiefertisch, Anita Messner, in Lutzenberg. Inhaberin dieser Firma ist mit Zustimmung des Ehemannes: Anita Messner, österreichische Staatsangehörige, in Wienacht, Gemeinde Lutzenberg. An- und Verkauf von Möbeln, Antiquitäten und Waren aller Art. Einzelprokura wurde erteilt an Edmond Messner, österreichischer Staatsangehöriger, in Wienacht, Gemeinde Lutzenberg. Adresse: Grund 60, 9405 Wienacht. Weitere Geschäftslokale: Parkstrasse 2, 9430 St. Margrethen, sowie Bahnhofsstrasse, 9470 Buchs.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

18. Januar 1980

Bako-Service AG, in Oberriet (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1977, S. 2812). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Martin Nauer, von Unterriet, in Oberriet.

18. Januar 1980

Kolb Bäckereimaschinen AG, in Oberriet (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1979, S. 678). Die Prokura von Karl Zünd ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Dietrich Prommer, österreichischer Staatsangehöriger, in Mäder (A).

18. Januar 1980

Coltène A.G., in Altstätten. Entwicklung und Fabrikation sowie weltweiter Vertrieb von und Handel mit zahntechnischen und zahntechnischen Produkten usw. (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1979, S. 2437). Neue Geschäftsadresse: Feldwiesenstrasse 20, 9450 Altstätten.

18. Januar 1980

Stereoprint-AG, in Heerbrugg. Gemeinde Au (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1975, S. 3130). Franz Leutenegger, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, und Henry P. Blodgett sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neuer Präsident des VR ist das bisherige Mitglied Paul Broglie, welcher weiterhin Einzelunterschrift führt. Die Unterschrift von James Victor Dammi ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Robert Schmid, von Oberherdingen, in Zürich.

18. Januar 1980

Sanitas AG, Zweigniederlassung in St. Gallen. Herstellung von und Handel mit Apparaten usw. (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1978, S. 1303), mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Franz Jung-Merker, Vizepräsident, ist erloschen. Mario Schnebli, Verwaltungsratsmitglied und Direktor, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Vizepräsident des Verwaltungsrates. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Christoph Jung, von und in Küssnacht ZH, Verwaltungsratsmitglied.

18. Januar 1980

Pneu Egger AG St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1976, S. 3555). Hans Egger, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Iso Egger sind erloschen. Hans Hartmann ist nun einziges Verwaltungsratsmitglied und führt weiterhin Einzelunterschrift.

18. Januar 1980

Pneu Egger AG St. Gallen, Filiale Altstätten, Zweigniederlassung in Altstätten (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1976, S. 3555), mit Hauptsitz in St. Gallen. Die Unterschrift von Hans Egger, Präsident des Verwaltungsrates, sowie die Prokura von Iso Egger sind erloschen.

18. Januar 1980

Pneu Egger AG St. Gallen, Filiale St. Gallen Rorschacherstrasse, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1976, S. 3555), mit Hauptsitz in St. Gallen. Die Unterschrift von Hans Egger, Präsident des Verwaltungsrates, sowie die Prokura von Iso Egger sind erloschen.

18. Januar 1980

Helvetia Schweizerische Feuerversicherungs-Gesellschaft, in St. Gallen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1979, S. 2574). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Hansmartin Eberle, von Flums, in Abtwil, Gemeinde Gaiserswald, und Peter Engelberger, von Stansstad, in Schlieren.

18. Januar 1980

SSH-Surhandel AG, bisher in St. Gallen (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1979, S. 1317). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Arbon (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1980, S. 169) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

18. Januar 1980

Wohnbaugenossenschaft Steinach, in Steinach (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1975, S. 2478). Ernst Friedauer, Sekretär, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Sekretär ist das bisherige Verwaltungsratsmitglied Rolf Kellenberger. Neu wurde in die Verwaltung gewählt: Gebhard Müller, von und in Steinach. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Verwaltungsratsmitglied. Waldemar Struzek, Verwaltungsratsmitglied und Kassier, ist nun Bürger von Steinach.

18. Januar 1980

Gebrüder Senn, in St. Gallen. Architekturbüro usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1978, S. 3052). Das weitere Geschäftslokal in Bern befindet sich neu bei E. W. Badertscher, Helvetiastrasse 7.

18. Januar 1980

S. Rothschild & Co., in St. Gallen. Fabrikation und Vertrieb von Damenmänteln usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 15. 9. 1966, S. 2916). Die Kommanditistin Jenny Rothschild-Neumann ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden; ihre Kommandite von Fr. 3000 ist erloschen. Neu ist der Gesellschaft als Kommanditistin mit einer aus Sondergut stammenden Kommandite von Fr. 1000 beigetreten: Hildegard Rothschild-Winiger, von Zürich, in St. Gallen.

18. Januar 1980

Radio-TV Martin Heeb, in Oberriet (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1979, S. 3408). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

18. Januar 1980

Immob-AG, Wil, in Wil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 18. Januar 1980 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb, Betrieb und Verkauf von Liegenschaften. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 90 000, eingeteilt in 90 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Dr. Alex Allenspach, von Oberbüren. Präsident: Georges Amstutz, von Engelberg, und Anton Hilber, von Degerheim, alle drei in Wil SG. Geschäftsadresse: Thurastrasse 53, 9500 Wil.

18. Januar 1980
Winterthurer Schweizerische Versicherungsgesellschaft, Zweigniederlassung St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1979, S. 2304), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Meinrad Bischofberger, von Obereg, in Rorschacherberg.

Graubünden - Grisons - Grigioni

18. Januar 1980
Ed. Zühlín & Cie. AG, Zweigniederlassung in Chur, Hoch- und Tiefbau (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1979, S. 984), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Dr. Ernst Uhlmann, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, ist erloschen. Neues Mitglied und zugleich Präsident und Delegierter ist Dr. Fritz Wick, von Zuzwil SG und Wuppenau, in Utiikon; er zeichnet einzeln. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Jörg Wildberger, dessen Prokura erloschen ist, und Robert Köhni, von Langnau im Emmental, in Zollikon. Neue Kollektivprokura zu zweien: Johann Hug, von Weinfelden, in Zürich; Martin Zäger, von Altendorf, in Wallisellen; Kurt Brodbeck, von und in Basel; Franco Nibbio, von Sévry, in Abidjan (Elfenbeinküste); Werner Gisler, von Seedorf UR, in Bülach; Albert Jamssek, von Veyroz, in Abidjan (Elfenbeinküste); Dr. Harald Siegrist, von Zürich, in Rapperswil SG, und Wolfgang Meyer, von Schaffhausen, in Winkel bei Bülach.

18. Januar 1980
Elgepi S.A., in liquidazione, in Mesocco, immobili, ecc., società sciolta (FUSC del 7. 1. 1977, n. 5, p. 53). La liquidazione è terminata. Radiazione sospesa mancando il consenso delle autorità fiscali.

18. Januar 1980
Glantör Finanz AG, in Coira, partecipazioni, ecc., società sciolta in seguito a fallimento (FUSC del 16. 1. 1980, n. 12, p. 168). Con decreto del presidente del circolo di Coira del 9. 1. 1980 il procedimento fallimentare è stato chiuso a causa per mancanza di attivi. La ragione sociale viene cancellata d'ufficio in base all'art. 66 cpv. 2 ORC.

18. Januar 1980
Rohr und Niggli AG, in Klosters, Schreinerei usw. (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1972, S. 347). Statuten am 26. 7. 1978 revidiert. Neuer Zweck: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Arthur Rohrer, Präsident, und Bartholomew Niggli, Mitglied, zeichnen nun kollektiv zu zweien statt wie bisher einzeln.

18. Januar 1980
Posthotel Arosa, in Arosa, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 260 vom 6. 11. 1978, S. 3428). Hans Spiess ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder: Johann Hans Juon, von und in Chur, und Hermann J. Hobi, von Vilters, in Gersau; sie zeichnen beide einzeln.

18. Januar 1980
Immobiliare Elenuska S.A., in Roveredo, immobili, ecc. (FUSC del 2. 9. 1976, n. 205, p. 2519). Questa ragione sociale viene cancellata nel registro di commercio del cantone dei Grigioni, avendo trasferito la sede a Versoix (FUSC del 10. 1. 1980, n. 7, p. 100).

18. Januar 1980
IKB Institut für kaufmännische und berufliche Bildung, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1979, S. 794). Dr. Lucretia Mathias Cavely, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen; gleichzeitig hat er als Domizilträger demissioniert. Die Gesellschaft ist gegenwärtig ohne Rechtsdomizil.

18. Januar 1980
J. Willi Sohn & Co. AG Motorenhau Chur, in Chur (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1980, S. 136). Dr. Benno Willi ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen.

18. Januar 1980
Meb-Service AG, in Chur. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 12. 1. 1980. Zweck: Verkauf, Montage und Unterhalt von Tankanlagen sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann auch Verwaltung und Unterhalt von Liegenschaften übernehmen sowie Grundeigentum erwerben und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 55 000, eingeteilt in 55 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder, nämlich: Werner Böhlen, von Riggsberg, in Chur, Präsident; Christian Meyer, von Muttenz, und Paul Zweidler, von Zürich, beide in Zizers; sie zeichnen alle kollektiv zu zweien. Domizil: Herrengasse 6, 7000 Chur.

18. Januar 1980
R. Demamels, in Tinizong, Betrieb des Gasthauses Piz d'Err (SHAB Nr. 70 vom 24. 3. 1976, S. 817). Diese Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöst.

18. Januar 1980
E. Gensetter AG, in Landquart, Gemeinde Igis, Pflanzenkulturen usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1979, S. 49). Ernst Gensetter ist nicht mehr Präsident, bleibt Mitglied und zeichnet einzeln wie bisher. Neues Mitglied und zugleich Präsident ist Reto Schuchetti, von Braggio, in Landquart, Gemeinde Igis. Die Prokura von Johann Niederer ist erloschen.

18. Januar 1980
Gion Derungs, in Avers. Inhaber: Gion Derungs, von Villa, in Avers-Cresta. Elektroinstallationen und Handel mit elektrischen Apparaten. Hauptstrasse, 7431 Avers-Cresta.

Aargau - Argovie - Argovia

18. Januar 1980
Aargauscher Sägereiverband, bisher in Wittnau, Genossenschaft (SHAB Nr. 252 vom 27. 10. 1976, S. 3051). Statutenänderung: 8. 6. 1979. Sitz nun: Küttingen, Rainstrasse 71, bei Hans Bircher. Aus Vorstand ausgeschieden: Theo Schmid, Präsident; Unterschrift erloschen. Hans Bircher, bisher Vizepräsident, ist nun Vorstandspräsident, weiterhin mit Einzelunterschrift. Einzelunterschrift nun: Hans Keller, von Wald ZH, in Obersiggenthal, bisher Aktuar, nun Vorstandsvizepräsident.

18. Januar 1980
Miele AG, in Spreitenbach, elektrische Haushaltgeräte usw. (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1979, S. 3724). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Paul Aerni; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder neu: Dr. Willy Dober, von Küssnacht am Rigi und Aarau, in Aarau, Präsident, und Aemo Meyer, von Basel und Bubendorf, in Schönenwerd; sie zeichnen zu zweien, jedoch nicht unter sich. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Wilfried Sunder, dessen Prokura erloschen ist; er zeichnet ausserdem auch als Direktor, jedoch mit Einzelunterschrift. Unterschriften Carl Miele, Kurt Christian Zinkann, Rudolf Miele und Dr. Peter Zinkann, alle Direktoren, erloschen. Prokura zu zweien neu: Heinz Erich Dähler, von Seftigen und Diëtikon, in Oberrohrdorf, und Beatrice Pugneth, von Delley und Zürich, in Zürich.

18. Januar 1980
Rollamat AG Luzern, bisher in Luzern (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1979, S. 792). Statutenänderung: 7. 1. 1980. Sitz nun: Wohlen, Waltenschwilerstrasse 2, bei Alois Lütolf, Notar und Geschäftsführer. Ursprüngliche Statuten: 15. 5. 1961. Firma nun: **Stuwa AG**. Zweck nun: Handel mit und Montage von Kücheneinrichtungen und -apparaten, Planung und Umbau von Küchen. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat nun: 1 oder mehr Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: René Meier; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Einzelunterschrift neu: Walter Stutz, Präsident, und Margrit Stutz, beide von Sarnenstorf, in Wohlen AG.

18. Januar 1980
Frau F. Sperlich-Moser, Kürschmerei Inh. Verena Aebischer, in Aarau, Pelzwaren. Hute usw. (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1957, S. 1996). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. Januar 1980
R. Locher, Armaturenbau, in Sulz (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1975, S. 2373). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. Januar 1980
Staadhof AG, in Baden, Erstklasshotel usw. (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1967, S. 2761). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Emil Reinle; Präsident; Unterschrift erloschen. Alfred Kienberger, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Elisabeth Reinle, von und in Baden.

18. Januar 1980
Thermalschwimmbad Baden, in Baden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 8. 9. 1972, S. 2366). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Emil Reinle; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Julius Binder, von Baldingen und Baden, in Baden.

18. Januar 1980
Möfahg Möbelfabrikations und -Handels AG Strengelbach, bisher in Strengelbach (SHAB Nr. 118 vom 24. 5. 1978, S. 1636). Sitzverlegung nach Zürich (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1979, S. 2545). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöst.

18. Januar 1980
J. Rudolf Tigerig, in Tägerig, Bäckerei und Handlung (SHAB Nr. 244 vom 17. 10. 1968, S. 2243). Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Hagglingerstrasse 46.

18. Januar 1980
Bächli & Co, in Bellikon, Hauptstrasse 150, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn 15. 1. 1980. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Felix Bächli, von Würenlingen, in Bellikon. Kommanditäre mit je einer Kommanditumme von Fr. 1000: Georg Kaufmann und Josef Kaufmann, beide von und in Bellikon. Handel mit Motorrädern.

18. Januar 1980
Eko Holz AG, in Muri, Pilatusstrasse 190, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 16. 1. 1980. Zweck: Import und Vertrieb von Holzprodukten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Erich Kohler, von Pfäfers, in Menzingen, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Renate Kohler, von Pfäfers, in Menzingen, mit Unterschrift zu zweien.

Thurgau - Thurgovie - Thurgovia

16. Januar 1980
Telecolor GmbH, in Bottighofen, Import und Vertrieb von elektronischen und mechanischen Geräten aller Art usw. (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1975, S. 151). Die SAAP Société Anonyme pour l'Administration de Participations, Unterägeri, ist aus der Gesellschaft ausgetreten; ihre Stammeinlage von Fr. 10 000 ist an die neue Gesellschafterin Margot L. Bussmann-Blumenstein, deutsche Staatsangehörige, in Bottighofen, übergegangen. Claus J. Bussmann tritt von seinem Stammanteil von Fr. 40 000 einen Teilbetrag von Fr. 10 000 an die neue Gesellschafterin Margot L. Bussmann-Blumenstein ab. Die Vormundschaftsbehörde (Waisenamt) hat am 14. Januar 1980 diesem Rechtsgeschäft unter Ehegatten im Sinne von Art. 177 ZGB die Genehmigung erteilt. Das Stammkapital von Fr. 50 000 ist in zwei Stammeinlagen eingeteilt. Bussmann im Betrage von Fr. 30 000 und eine von Margot L. Bussmann-Blumenstein im Betrage von Fr. 20 000. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 14. Dezember 1979 wurden die Statuten geändert.

18. Januar 1980
Werner Zöllig AG, in Arbon, Herstellung, Vertrieb und Montage von Holzelektrobindern und Holzkonstruktionen sowie Betrieb einer Schreinerei und Zimmerei (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1980, S. 169). May Zöllig-Keller, bisher Präsidentin, ist nun Mitglied, und Ruedi Zöllig, bisher Mitglied, ist nun Präsident; sie führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.

18. Januar 1980
Willy Gfeller, in Meserriet, Gemeinde Oberwil, Gasthaus Landhaus Meserriet, Schweinehandel (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1967, S. 3679). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

18. Januar 1980
Schweinemästerei Porchetta AG, in Hesse n e u t i. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 18. Dezember 1979 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb eines Schweinemastbetriebs; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften kaufen, verwalten und verkaufen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Theophil Hofer, von Harenwilen, in Märstetten, als Präsident, und Walter Notter, von Boswil, in Wil SG, als Mitglied; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Lugano

Rettifica
Société BIC (Suisse) S.A., in Lugano, articoli con il marchio «BIC», ecc. (FUSC del 17. 1. 1980, n. 13, p. 184). Domicilio esatto del segretario: Vico Morcote.

18. Januar 1980
Cabula Legnami S.A., in Lugano, vendita di legnami, ecc. (FUSC del 24. 1. 1980, n. 19, p. 267). Nuova ragione sociale: **Cabula S.A.** Nuovo scopo: l'acquisto e la vendita di apparecchiature per il recupero e la selezione di materiale, in particolare di rottami, nonché l'acquisto e la vendita di rottami, in particolare rottami di plastica, così pure l'acquisto e la vendita di legnami e in generale l'acquisto, la gestione e la vendita di beni immobili e mobili. La partecipazione a qualsiasi azienda commerciale, industriale o finanziaria e immobiliare, così come tutte le operazioni di borsa, di credito e di prestito e in generale l'acquisto di brevetti industriali, operazioni di rappresentanza, operazioni d'assicurazione, nonché studi di progetti tecnici e industriali. La società non possederà immobili in Svizzera. Statuto modificato: 15. 1. 1980. Nuovo recapito: via Dufour 2.

18. Januar 1980
Rual S.A., precedentemente a Lugano, componenti oleodinamici, ecc. (FUSC del 5. 5. 1976, n. 104, p. 1259). Nuova sede: Daveseo, uffici propri. Statuto modificato: 15. 1. 1980.

18. Januar 1980
Intercampagnola S.A. in liquidazione, in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 5. 9. 1979, n. 207, p. 2859)
Mentamedium AG, in Lugano, analisi di mercato, ecc. (FUSC del 18. 1. 1979, n. 14, p. 171)

Queste ragioni sociali sono cancellate avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

18. Januar 1980
Solidamco S.A., Società fiduciaria di amministrazione e consulenza, precedentemente a Massagno (FUSC del 10. 7. 1978, n. 158, p. 2166). Nuova sede: Lugano, via Lambertenghi 5. Statuto modificato: 8. 1. 1980.

18. Januar 1980
Pol Agri S.A., in Lugano, macchine agricole, ecc. (FUSC del 4. 1. 1980, n. 2, p. 22). Ida Weber, già presidente, dimissionaria, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Giorgio Moroni-Stampa, da ed in Lugano, presidente, Giordano Righini, di nazionalità italiana in Lugano, membro, e Mariella Martinelli, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente o collettiva a due del presidente con un membro del consiglio d'amministrazione. Nuovo recapito: via S. Balestra 9.

18. Januar 1980
Segin Solt S.A., precedentemente a Pazzallo, immobili, ecc. (FUSC del 14. 5. 1976, n. 112, p. 1381). Nuova sede: Lugano, via S. Balestra 12, c/o Genazini & Kern S.A. Statuto modificato il 14. 1. 1980, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione.

18. Januar 1980
Studio d'Architettura Alex Huher S.A., precedentemente a Sorengo (FUSC dell'11. 1. 1978, n. 8, p. 95). Nuova sede: Lugano, via alla Campagna 2a, c/o Enrico Pagnani. Statuto modificato il 17. 1. 1980. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Alex Huher, già amministratore unico ora presidente; Bruno Lepori, da Lopagno in Lugano, membro, e Enrico Pagnani, da Massagno in Lugano, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e collettiva a due dei membri del consiglio d'amministrazione.

18. Januar 1980
Advisories S.A., in Lugano, consulenza commerciale, ecc. (FUSC del 27. 4. 1979, n. 97, p. 1337). Dr. Ezio Puseone, già membro, non fa più parte della società e la sua firma è estinta.

18. Januar 1980
Spirig Kurt, in Lugano, arredamenti, ecc. (FUSC del 22. 12. 1977, n. 300, p. 4073). La ditta viene cancellata per cessione di attività. Attivi e passivi sono assunti dalla nuova società anonima «Spirig S.A.», in Lugano.

18. Januar 1980
Spirig S.A., in Lugano, via Pioda 7 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 16. 1. 1980. Scopo: la progettazione e l'esecuzione di arredamenti interni in genere, nonché l'acquisto, la vendita, l'importazione ed esportazione di tessuti, tendaggi, mobili e suppellettili, tappeti ed oggetti d'antiquariato in genere; la società potrà inoltre acquistare immobili, nonché partecipare ad imprese similari. Capitale: fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. La società assume attivo e passivo della cancellata ditta individuale «Spirig Kurt», in Lugano, come al bilancio del 31. 12. 1979 annesso all'atto di fondazione ed allo statuto, che presenta un attivo di fr. 303 200.70 (cassa, conti correnti, ecc.) ed un passivo di fr. 204 745.79 (creditori, banca, ecc.), cioè un attivo netto e prezzo di fr. 98 454.91, di cui fr. 38 000 computati sul capitale sociale. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Kurt Spirig, da Diepoldsau in Villa Luganese.

18. Januar 1980
Idaler S.A., in Lugano, partecipazioni, ecc. (FUSC dell'8. 12. 1976, n. 288, p. 3519). Ernesto Bock, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Joseph Rais, da Verres in Agno.

18. Januar 1980
Pestalozzi & Co., in Bioggio, commercio di acciai, ecc., società in nome collettivo (FUSC del 21. 2. 1979, n. 43, p. 569). Le procure di Heinz Feigenwinter, Battista Moccetti ed Emilio Serrem sono estinte.

18. Januar 1980
Arved di Rosanna Pagnani, precedentemente a Viganella, articoli d'arredamento, ecc. (FUSC del 28. 5. 1979, n. 122, p. 1721). La ditta viene cancellata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento della sede a Chiasso (FUSC del 16. 1. 1980, n. 12, p. 169).

18. Januar 1980
Crivelli Charina, in Melide, esercizio del Grotto al Boccialino (FUSC del 2. 3. 1966, n. 51, p. 699). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

18. Januar 1980
Galusa S.A., in Lugano, via Ariosto 5, c/o Laonfidia S.A. (nuova iscrizione). Data dello statuto: 16. 1. 1980. Scopo: la partecipazione ad imprese ed a società finanziarie e l'esecuzione di operazioni commerciali e finanziarie di qualsiasi genere, acquisto, vendita ed amministrazione di immobili. Potrà compiere operazioni fiduciarie per conto di terzi. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Eugenio Talleri, da Massagno in Soragno.

18 gennaio 1980

Informatica G. Kauffmann S.A., in Agno, via Regina, Palazzo S. Provino (nuova iscrizione). Data dello statuto: 17. 1. 1980. Scopo: consulenza, creazione, vendita, leasing e assistenza nel campo della programmazione di computers (software); consulenza, vendita, leasing, assistenza e adattamento di computers in generale (hardware); consulenza nel campo dell'ingegneria elettrotecnica in generale. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 3 membri, amministratore unico con firma individuale è: Giorgio Kauffmann, da Courchavon in Croglia.

18 gennaio 1980

Falegnameria Nuova S.A., in Lugano, via Zurigo 14 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 17. 1. 1980. Scopo: l'esercizio di una falegnameria, la lavorazione meccanica del legno, mobili e serramentaria, riparazioni rolladen, carpenteria, pavimentazioni e tutto quanto concerne la lavorazione del legno, il commercio di legname e l'assunzione di rappresentanze del ramo. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Claudia Bernasconi nata Bianchi, da Castel S. Pietro in Capolago. Direttore con firma individuale è: Alfredo Tami, da ed in Vezi.

18 gennaio 1980

Trabag S.A., in Lugano, scavi meccanici, ecc. (FUSC del 15. 4. 1964, n. 85, p. 1178). In scioglimento: 16. 1. 1980. Nuova ragione sociale: Trabag S.A. in liquidazione. Liquidatrice: Fidercom S.A., in Lugano. Manfredi Ferrario, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Recapito della società in liquidazione: viale Cattaneo 11, c/o Fidercom S.A.

18 gennaio 1980

Neutra Fiduciaria S.A., succursale di Lugano, attività di revisione, ecc. (FUSC del 5. 12. 1979, n. 285, p. 3825), società anonima con sede principale a Zurigo. Firma collettiva a due è stata conferita a Peter Frederick Burrell, di nazionalità inglese in Oetwil am See, direttore.

Ufficio di Mendrisio

18 gennaio 1980

Geistal S.A. in liquidazione, in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'8. 12. 1977, n. 288, p. 3929). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali, dato il loro consenso.

18 gennaio 1980

Inter Change Bank, in Chiasso, operazioni bancarie, ecc. (FUSC del 18. 6. 1971, n. 139, p. 1505). Guido Garoni, deceduto, non è più presidente della commissione di fallimento; la sua firma è estinta. Attualmente la commissione di fallimento è composta come segue: D'Enzo Tognola, già membro, presidente; avv. Sandro Bernasconi, da Novazzano in Lugano, e avv. Pierfrancesco Campana (cofermato), membri; tutti con firma collettiva a due.

18 gennaio 1980

Tiziana Valsangiaco, in Genslerio. Titolare della ditta individuale è Tiziana Valsangiaco, da Castel San Pietro in Genslerio. Rappresentanze articoli per scuola e cartoleria. 6852 Genslerio/Vallera.

18 gennaio 1980

Trentadue S.A., in Chiasso. Nuova società anonima con statuti in data 17. 1. 1980. Scopo: operazioni di ogni genere di carattere turistico ed imprenditoriale nel ramo alberghiero, commerciale ed immobiliare sotto qualsiasi forma, esclusivamente all'estero. La società potrà inoltre partecipare ad altre società. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è: Renzo Galfetti, da ed in Arzo. Recapito: c/o avv. Renzo Galfetti, via Valdani 1, 6830 Chiasso.

Waadt - Vaud - Vaud**Bureau d'Aubonne**

18 janvier 1980

Kuhn & Seal, à Apples. Nouvelle société en nom collectif qui a débuté le 1^{er} novembre 1979. Associés: Ernest Kuhn, de Lausanne, à Sonzier, commune de Cherenex, et Hilary Seal, de Grande-Bretagne, à Apples. Conseils dans les domaines de la prévoyance professionnelle de l'assurance et de la réassurance. La société en nom collectif est engagée par la signature individuelle des associés.

Bureau de Cossonay

18 janvier 1980

Jean-Pierre Péclard, à Gollion. Le chef de la maison est Jean-Pierre Péclard, de Pailly, à Gollion. Installations électriques.

18 janvier 1980

Baudraz et Cie, à La Sarraz, garage et installations électriques, société en nom collectif (FOSC du 24. 10. 1960, p. 3027). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Cossonay, par suite du transfert du siège de la société à Yverdon (FOSC du 14. 2. 1979, p. 486).

Bureau de Grandson

18 janvier 1980

Jacques Besse, à Concise. Le chef de la maison est Jacques Besse, de Chamason VS, à Concise. Exploitation d'un hôtel, café et restaurant à l'enseigne «Ecu de France».

18 janvier 1980

Hermes Precisa International S.A., succursale de Ste-Croix, holding du groupe Hermes Precisa (FOSC du 19. 7. 1979, p. 2319), dont le siège est à Yverdon. Sont nommés avec signature collective à deux: Peter Halter, de Marbach SG, à Prévèrges, directeur adjoint; René Schmid, de Thalwil, à Oberhasli, et Erwin Stampfli, de Sala Capriasca, à Dübendorf, sous-directeur. La signature d'Albert Gaide et Hans Treuthardt est radiée. Fritz Meyer est actuellement domicilié à Féchy, Pierre Ramelet à Montherand, Etienne Junod à Genève, Jean-Claude Hefli à Yverdon, André Steiner à Lausanne, Werner Wilhelm à St-Sulpice, Daniel Troquet à Grandson, Jean-Pierre Strasser à Singapour, Jean-Jacques Striberni à Yverdon et Peter Ingold à Berkeley Heights, New Jersey (USA).

Bureau de Lausanne

15 janvier 1980

Disco S.A., à Lausanne, commerce d'appareils musicaux et de disques (FOSC du 25. 8. 1977, p. 2768). L'administrateur Pierre Fœtisch est décédé; sa signature est radiée. Nouvelle administratrice avec signature individuelle: Madeleine Fœtisch, de Cottens VD, à Pully.

17 janvier 1980

Refeco S.A., à Lausanne, commerce de marchandises (FOSC du 10. 6. 1976, p. 1641). Par suite du transfert de son siège à Villars-Sainte-Croix (FOSC du 11. 1. 1980, p. 113), la raison sociale est radiée d'office du registre de Lausanne.

18 janvier 1980

Villamaris S.A., à Lausanne, chemin du Levant 23. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 17 janvier 1980. But: achat, vente, mise en valeur, construction et exploitation d'immeubles, commerces et industries à l'étranger. Capital: fr. 50.000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1.000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Louis-Marc Servien, de Montagny-près-Yverdon, à Lausanne.

18 janvier 1980

Reliure industrielle B. Leyvraz S.A., à Lausanne (FOSC du 3. 1. 1979, p. 8). Statuts modifiés le 16 janvier 1980. Nouvelle raison sociale: Reliure Aria S.A. Nouveau but: reliure industrielle et d'art, fabrication et commerce de prospectus, brochures et articles de papeterie. Capital porté de fr. 50.000 à fr. 90.000, par l'émission de 400 actions nominatives de fr. 100. Capital entièrement libéré: fr. 90.000, divisé en 400 actions nominatives de fr. 100, privilégiées quant au droit de vote, et 50 actions nominatives de fr. 1.000. Conseil de 3 à 7 membres. La société est engagée par la signature collective à deux: du président Maurice Leyvraz, de Rivaz, et du vice-président Pierre Giavina, d'Italie. L'administrateur Bernard Leyvraz, dont la signature est radiée, est nommé secrétaire. Nouvelle adresse: chemin des Clochetons 1, chez Technikon Ingénieurs-Conseils S.A.

18 janvier 1980

Compagnie générale de navigation sur le Lac Léman, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 10. 9. 1979, p. 2901). La signature de Jean-Charles Meier est radiée. La société est également engagée par la signature collective à deux du directeur Fridolin Hefli, de Häzingen, à Chavannes-près-Renens. Le sous-directeur Jean-Daniel Dubath est nommé directeur-adjoint et continue à signer collectivement à deux.

18 janvier 1980

Société immobilière du Pont de Villard, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 5. 1. 1979, p. 31). L'administrateur Georges Miché est nommé président et continue à signer individuellement. La société est également engagée par la signature individuelle de la secrétaire Irène Miché, de Lausanne, à Pully.

18 janvier 1980

Cofimorsa S.A. en liquidation, à Lausanne, participation à des sociétés (FOSC du 21. 12. 1976, p. 3655). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

18 janvier 1980

Ramelet Frères, Société anonyme, à Lausanne, serrurerie et ferronnerie (FOSC du 4. 7. 1978, p. 2102). La procuration de Jean-Daniel Ramelet est éteinte.

18 janvier 1980

M. Gérard, Joailliers, société à responsabilité limitée, à Paris, succursale de Lausanne, à Lausanne, activités dans le domaine de la bijouterie, joaillerie, orfèvrerie, horlogerie (FOSC du 20. 12. 1978, p. 3928), avec siège principal à Paris (F). Suivant acte du 15 janvier 1979, la société à responsabilité limitée s'est transformée en une société anonyme sous la raison sociale: M. Gérard, Joailliers, 8, avenue de Montagne, Paris (F), inscrite au registre du commerce de Paris (greffe du Tribunal de commerce de Paris), désormais sous le n° d'immatriculation B 682 038 443. Date des statuts: 15 janvier 1979. Nouvelle raison sociale de la succursale: M. Gérard, Joailliers S.A., à Paris, succursale de Lausanne. Durée de la succursale: 99 ans dès le 29 novembre 1968. But: commerce en détail de joaillerie, bijouterie, orfèvrerie, horlogerie. Capital: fr. 28.800.000, divisé en 288.000 actions nominatives ou au porteur au choix de l'actionnaire, de fr. 100 chacune, entièrement libérées. Joëlle Bellon n'est plus associée. La procuration de Jacques Henry Wanner est éteinte. Conseil d'administration de 3 à 12 membres, composé de: Gérard Azoulay (inscrit), nommé président-directeur-général; Jean-Marie René Lucien Derot, à Meudon (F), et Caroline Florence Azoulay, à Paris (F), tous de France. Gérard Azoulay en ses qualités, engage par sa signature individuelle tant l'établissement principal que la succursale de Lausanne. Celle-ci est en outre engagée par la procuration individuelle de Philippe Olivier (inscrit), ses pouvoirs étant limités à la succursale. Adresse de la succursale: rue du Grand-Chêne 7-9.

18 janvier 1980

S.I. Grand Praz, à Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 10. 3. 1975, p. 937). Jean-Pierre Mendaz et William de Rham ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Seule administratrice avec signature individuelle: Teresa Riva, de Torricella-Taverne, à Lausanne. Nouvelle adresse: chemin du Grand-Praz 8.

18 janvier 1980

MTO AG, succursale de Lausanne, à Lausanne, entreprise générale de construction et de montage (FOSC du 13. 12. 1979, p. 3911), avec siège principal à Matten bei Interlaken. La raison sociale est radiée par suite du transfert du siège principal à Lausanne.

18 janvier 1980

MTO-AG, précédemment à Matten bei Interlaken (FOSC du 2. 12. 1977, p. 3862). Siège transféré à Lausanne, chemin des Clochetons 16-18. Statuts originaires du 11 novembre 1977 modifiés en conséquence le 16 janvier 1980. Nouvelle raison sociale: MTO-S.A. But: entreprise générale du bâtiment, notamment le montage de façades et d'installations sanitaires, de chauffage et de ventilation; commerce de marchandises. Capital: fr. 80.000, divisé en 80 actions nominatives de fr. 1.000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Heinz Hofer (inscrit), de Rothrist, actuellement à Lausanne, président; Doris Huber (inscrite), de Berne, à Lausanne, secrétaire, et Fernand Zimmermann, de Nefenbach, à Belmont-sur-Lausanne; tous avec signature individuelle. Ernst Hofer n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

Bureau de Nyon

18 janvier 1980

S.I. Le Boiron Nyon S.A. en liquidation, à Nyon, affaires immobilières, société anonyme (FOSC du 20. 12. 1978, p. 3929). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

18 janvier 1980

Equimat, Fournier et Coates, à Gingins. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 16 janvier 1980. Associés: Bernard Fournier, de Servion, à Gingins, et Yvonne Coates, de Törbel, à Gingins. Importation et vente d'articles et d'équipement de sport en général mais surtout d'équitation. Adresse: La Pièce.

18 janvier 1980

Urbanova S.A., à Coinsins, création et gestion de placements collectifs de toutes espèces (FOSC du 2. 2. 1979, p. 350). José Sapho, de Belmont-sur-Lausanne, à Epalinges, est nouvel administrateur unique avec signature individuelle en remplacement de Jacques Vuilleumier, administrateur démissionnaire, dont les pouvoirs sont éteints.

Bureau de Payerne

17 janvier 1980

Gilbert Mülhauser, précédemment à Ménériers (FOSC du 6. 9. 1976, p. 2553). Le siège de la maison est transféré à Payerne. Le titulaire est Gilbert Mülhauser, de Dirlaret, à Payerne. Entreprise de déménagements et transports; exploitation de l'hôtel-restaurant de la Croix-Blanche. Adresse: Grand-Rue 42.

17 janvier 1980

Peter Wenger S.A., à Payerne, machines et outils (FOSC du 4. 7. 1977, p. 2195). Adresse actuelle de la société: route de Neuchâtel.

17 janvier 1980

Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Payerne, à Payerne (FOSC du 23. 7. 1979, p. 2355). Nouveaux statuts du 14 juin 1979 (FOSC du 9. 1. 1980, p. 83).

17 janvier 1980

Single Box S.A., précédemment à Genève, société anonyme (FOSC du 11. 1. 1978, p. 97). Nouveaux statuts du 13 décembre 1979. Le siège social est transféré à Payerne. But: l'importation, l'exportation, l'achat, la vente et la distribution de disques de quarante-cinq tours simples pour appareils de musique automatiques. Les statuts primitifs portent la date du 11 avril 1972. Le capital social est augmenté de fr. 50.000 à fr. 100.000, par l'émission de 50 actions au porteur de fr. 1.000, entièrement libérées, par compensation avec une créance de fr. 50.000 contre la société. Le capital social, entièrement libéré, est divisé en 100 actions au porteur de fr. 1.000. Publications: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-Paul Piller, de Zumholz, à Lovens, est seul administrateur avec signature individuelle. Adresse: rue de Lausanne 9.

Bureau de Vevey

17 janvier 1980

Chappuis Fleurs, à La Tour-de-Peilz (FOSC du 25. 2. 1964, p. 593), établissement horticole. Radié par suite de décès du titulaire.

17 janvier 1980

Chappuis Fleurs, à La Tour-de-Peilz. Titulaire: Reihild Chappuis, de Rivaz, à La Tour-de-Peilz. Etablissement horticole. La Crausaz 82.

17 janvier 1980

Tapis-floor service, Antoine Zermatten et Gérald Reato, succursale à Vevey, succursale créée à Vevey, le 9 janvier 1980, de la société en nom collectif Tapis-floor service, Antoine Zermatten et Gérald Reato, à Pully, inscrite au registre du commerce de Lausanne le 4 janvier 1980. Commerce et pose de tapis, moquettes et revêtements de sols. Associés: Antoine Zermatten, d'Evolène, à Pully, et Gérald Reato, de Châtel-St-Denis, à Vevey. Adresse de la succursale: avenue de Pra 43.

18 janvier 1980

Herren S.A., à Montreux. Nouvelle société anonyme selon statuts du 11 janvier 1980. But: entreprise de nettoyages. Capital: fr. 50.000, entièrement libéré; divisé en 50 actions nominatives de fr. 1.000. Apport de l'actif de fr. 60.397,80 (en débiteurs, marchandises, machines et véhicules) et du passif de fr. 19.375,55 (en créanciers et banque), soit un actif net de fr. 41.022,25, dont fr. 40.000 sont imputés sur le capital. L'apport provient de l'entreprise individuelle W. Herren, à Montreux, et résulte d'un bilan et d'inventaires au 20 novembre 1979. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Walter Herren, de Mülheberg, à Montreux, est seul administrateur signant individuellement. Adresse: Chamby-sur-Montreux, chez Walter Herren.

Bureau d'Yverdon

18 janvier 1980

Banque Vaudoise de Crédit, succursale d'Yverdon, société coopérative (FOSC du 24. 7. 1979, p. 2371), avec siège social à Lausanne. Procuration collective à deux est conférée à: Pierre-Yves Christin, de Valèyres-sous-Montagny, à Lausanne; Yves Peuker, de Montreux, à Lausanne, et Albano Pucci, d'Italie, à Lausanne.

Wallis - Valais - Vallesse**Büro Brig**

17. Januar 1980

Bernhard Jaggi, Radio-Television, in Steg (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1977, S. 111). Infolge Aufgabe des Geschäftes ist diese Firma erloschen.

17. Januar 1980

Restaurant Rilke, Ida Imboden-Stoffel, in Raron (SHAB Nr. 272 vom 19. 11. 1976, S. 3329). Infolge Übergabe des Geschäftes ist diese Firma erloschen.

18. Januar 1980

Sopi AG, Gesellschaft zur Verlegung von Pipelines, in Brig-Glis (SHAB Nr. 248 vom 23. 10. 1979, S. 3353). Die Einzelunterschrift von Geschäftsführer Eric-André Sulser ist erloschen.

18. Januar 1980

Danzas AG, Zweigniederlassung in Brig-Glis, Speditionsgeschäft (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1979, S. 3948), Aktiengesellschaft mit Hauptniederlassung in Basel. Zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt René Schmid, bisher Prokurist, dessen Prokura erloschen ist.

18. Januar 1980

Hotel Marmotte, Werner Anthamatten, in Saas-Fee (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1977, S. 2663). Infolge Aufgabe des Geschäftes ist diese Firma erloschen.

Genf - Genève - Ginevra

16 janvier 1980

Lied, Librairie, édition, diffusion SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Statuts du 20. 12. 1979. But: édition, promotion et diffusion sur le marché international de livres, de publications et de tous autres ouvrages écrits ou illustrés, de même que de bandes dessinées; promotion et diffusion de tous moyens audio-visuels et de tous autres supports de textes ou d'images; achat, vente et négociation de tous droits d'auteur. Capital: fr. 50 000, versé à concurrence de fr. 20 000, divisé en 500 actions de fr. 100 nominatives. Reprise de biens envisagée: droits d'auteur concernant l'ouvrage «Jeux du Monde» pour fr. 115 000, traduction en langue française de l'ouvrage «Jeux du Monde» ainsi que les droits d'auteur relatifs au graphisme de la couverture dudit ouvrage pour fr. 4100, ainsi que le bail des locaux 58, rue Ernest-Bloch, et ce à titre gratuit. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Véronique de Sépibus, de Muret, à Genève, administratrice unique avec signature individuelle. Adresse: 58, rue Ernest-Bloch.

16 janvier 1980

Marenis SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Statuts du 28. 12. 1979. But: fournir toutes prestations de service dans les domaines de l'expertise comptable, de la révision, de la fiscalité et de la gestion. Capital: fr. 50 000, entièrement versé; divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Marc Bétemps, de Genève, à Vevey, président, et Denis Pott, de Mollens VS, à Genève, secrétaire; lesquels signent individuellement. Adresse: 2, place des Eaux-Vives.

16 janvier 1980

Oliver Holding AG (Oliver Holding SA), à Zurich (FOSC du 1. 10. 1979, p. 3105). Nouveau siège: Colongy. La raison de commerce est: **Oliver Holding SA (Oliver Holding AG)**, Statuts originaires du 29. 11. 1956. Nouveaux statuts du 27. 12. 1979. But: acquisition et administration de participations ainsi que toutes opérations financières et de crédits. Capital: fr. 1 000 000, entièrement versé; divisé en 1000 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un à 7 membres: Philibert Lacroix, de Genève, à Anières, président; Emil F. Smidak, de Suède, à Saltsjöbaden (S), vice-président, et Albert Manser, de Zurich, à Illnau; lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 14, chemin des Hauts-Crêts, chez Meteor Holding SA.

16 janvier 1980

Soval SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Statuts du 27. 12. 1979. But: administration, gestion et contrôle de toutes entreprises/dépôt, achat, vente et exploitation de tous brevets et marques, ainsi que prise et concession de licences. Capital: fr. 50 000, entièrement versé; divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Edouard Givel, de Payerne, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 26, rue de l'Athénée, chez Edouard Givel.

16 janvier 1980

Zebulon Trading & Equipment SA (Zebulon Trading & Equipment Ltd), à Genève, nouvelle société anonyme. Statuts du 27. 12. 1979. But: achat, vente et distribution de matières premières, de produits manufacturés, d'équipements divers; étude et réalisation d'ensembles et d'industries; prestation de services; acquisition, exploitation et cession de brevets et de licences; investissement et prise de participations dans des entreprises analogues; représentation en particulier dans le domaine de l'hôtellerie, la restauration et l'hospitalisation. Capital: fr. 60 000, entièrement versé; divisé en 600 actions de fr. 100 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: John F. Eardley, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 9, rue Charles-Humbert, chez Mandaco, Mandat et Contrôle Fiduciaire SA.

16 janvier 1980

Société Immobilière Cité Saint-Germain, à Genève, société anonyme (FOSC du 27. 1. 1978, p. 275). Nouvelle raison de commerce: **Société Cité-Saint-Germain**. But modifié: posséder, pour le compte de ses actionnaires, l'ensemble des parts de copropriété par étages de l'immeuble sis à Genève, 34-36, Grand-Rue, et 13-15, rue Saint-Germain. Transformation des 1200 actions de fr. 250 en 1000 actions de fr. 300. Capital: fr. 300 000, entièrement versé; divisé en 1000 actions de fr. 300 nominatives. Nouveaux statuts du 18. 12. 1979.

16 janvier 1980

Compagnie de Contrôle et de Financement, à Genève, société anonyme (FOSC du 27. 2. 1978, p. 611). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Compagnie de Contrôle et de Financement, en liquidation**. Liquidateur: l'administrateur Raoul Oberson, avec signature individuelle.

16 janvier 1980

Daneba SA, à Genève, achat, vente et exploitation de tous commerces (FOSC du 9. 11. 1979, p. 3554). Nouveau siège: Carouge. Statuts modifiés le 18. 12. 1979. Adresse: 32, route des Acacias.

16 janvier 1980

Société Immobilière Grand-Rue-St Germain, à Genève, société anonyme (FOSC du 27. 1. 1978, p. 275). Nouvelle raison de commerce: **Société Grand-Rue-St Germain**. But modifié: posséder, pour le compte de ses actionnaires, l'ensemble des parts de copropriété par étages de l'immeuble sis à Genève, 32, Grand-Rue, et 11, rue St-Germain. Transformation des 600 actions de fr. 250 en 1000 actions de fr. 150. Capital: fr. 150 000, entièrement versé; divisé en 1000 actions de fr. 150 nominatives. Nouveaux statuts du 18. 12. 1979.

16 janvier 1980

Trans-Continental SA, à Genève, agence de voyages (FOSC du 18. 5. 1979, p. 1627). Statuts modifiés le 18. 12. 1979 sur un point non soumis à l'inscription.

16 janvier 1980

Inter Maritime Bank, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 9. 1979, p. 2975). Les pouvoirs d'Américo Wehbe sont radiés.

16 janvier 1980

Cofib SA, à Genève, tous produits textiles, etc. (FOSC du 10. 12. 1979, p. 3876). Les pouvoirs de Jean Stratta sont radiés.

16 janvier 1980

Société Immobilière Contamines-Parc, à Genève, société anonyme (FOSC du 29. 11. 1979, p. 3762). Administration: André Rosset, nommé président; Anne-Marie Courvoisier, de Neuchâtel, à Genève, secrétaire, et Suzanne Davies, de et à Genève; lesquels signent individuellement.

16 janvier 1980

Deco Western SA, à Genève, vente et représentation de machines, etc. (FOSC du 30. 8. 1979, p. 2797). Stefan Barof et Alfred Burgin ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

16 janvier 1980

Diamond Shamrock Electrosearch SA, à Carouge, recherche dans le domaine de l'électrochimie, etc. (FOSC du 1. 2. 1978, p. 326). George Robert Hill n'est plus administrateur; ses pouvoirs de même que ceux de Kevin J. O'Leary, sont radiés. L'administra-

teur Vittorio de Nora a été nommé président du conseil; il continue à signer collectivement à deux. Wayne Dale Wegrich, des USA, à Bratenah, Ohio (USA), est administrateur délégué avec signature collective à deux. Signature collective à deux a été conférée à: Jürgen Gauger, de RFA, à Vernier, directeur général; Joseph Dietrich, des USA, à Painesville, Ohio (USA), directeur; Kanwar Singh, de l'Inde, à Meyrin, et Richard J. Sutch, des USA, à Strongsville, Ohio (USA). Raymond F. Wiltrack, directeur, est maintenant domicilié à Rocky-River, Ohio (USA).

16 janvier 1980

Société Fiduciaire et d'Etudes fiscales, à Genève, société anonyme (FOSC du 29. 3. 1977, p. 1016). Administration: Emile Gubler, nommé président, et Bernard Zufferey, jusqu'ici directeur, secrétaire; lesquels signent individuellement; les pouvoirs de Bernard Zufferey sont modifiés en ce sens.

16 janvier 1980

Guinness Peat International SA, à Genève, commerce et représentation de tous produits, etc. (FOSC du 31. 5. 1979, p. 1759). Signature collective à deux a été conférée à Robert D. Kissin, de Grande-Bretagne, à Genève, directeur.

16 janvier 1980

Innova SA, à Genève, marchandises et produits de tout genre, etc. (FOSC du 15. 10. 1979, p. 3529). Charly Gaillard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Eduard Bollinger, de et à Lancy, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Bengt Söderström, de Suède, à Genève, directeur.

16 janvier 1980

Laboratoires Sauter SA, à Vernier, laboratoires de produits pharmaceutiques, etc. (FOSC du 20. 3. 1978, p. 860). Signature collective à deux a été conférée à Dieter Thummel, maintenant domicilié à Tannay, nommé sous-directeur; sa procuration est radiée.

16 janvier 1980

Menagex SA, à Genève, représentation d'articles de ménage, etc. (FOSC du 12. 7. 1977, p. 2296). Jean-Louis Zurn n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que ceux de Tiziano Meierhofer, sont radiés. L'administrateur Raymond Weil a été nommé secrétaire du conseil; il continue à signer collectivement à deux.

16 janvier 1980

Mildran SA, à Genève, transformation et montage de pierres précieuses, etc. (FOSC du 10. 12. 1979, p. 3876). Danie Fraguogione n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Siegrist, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

16 janvier 1980

Morgan Grenfell (Switzerland) SA, à Genève, toutes opérations de financement, etc. (FOSC du 18. 6. 1979, p. 1951). Bernhard Blatter, jusqu'ici sous-directeur, nommé directeur adjoint, continue à signer individuellement. Signature individuelle a été conférée à: Philippe Bès et Christian Wagner, d'Autriche, à Pully, sous-directeurs; la procuration du premier est radiée. Procuration collective à deux, sauf avec un autre fondé de pouvoir, a été conférée à Alain Bussard, de Gruyères, à Perly-Certoux.

16 janvier 1980

Société Immobilière Mouettes-Midi C, à Genève, société anonyme (FOSC du 29. 11. 1979, p. 3762). Administration: André Rosset, nommé président; Anne-Marie Courvoisier, de Neuchâtel, à Genève, secrétaire, et Suzanne Davies, de et à Genève; lesquels signent individuellement.

16 janvier 1980

R. Muller SA, Genève, à Genève, achat et vente de montres, etc. (FOSC du 14. 2. 1978, p. 462). Edmond Knutti n'est plus administrateur.

16 janvier 1980

Société Immobilière rue Neuve du Molard No 7, à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 5. 1979, p. 1689). Françoise Allanic, de Vevey, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

16 janvier 1980

Obitrad SA, à Genève, tous investissements mobiliers, etc. (FOSC du 19. 10. 1979, p. 3318). Nouvelle adresse: 3, rue du Purgatoire. Maurice Berger est maintenant domicilié à Corsier.

16 janvier 1980

Rentokil SA, à Genève, élimination et destruction de rongeurs, etc. (FOSC du 28. 9. 1979, p. 3090). Signature collective à deux a été conférée à Andreas Almasi, de Zurich, à Zollikon, directeur.

16 janvier 1980

Société Générale pour l'Industrie (SGI) - Ingénieurs-Conseils, à Meyrin, société anonyme (FOSC du 10. 12. 1979, p. 3876). Jean-Pierre Jequier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Henri Schmitt, de Genève, au Grand-Saconnex; Philippe Tschirntz, de Grèce, à Athènes, et Orestis Yakas, de Grèce, à Bellevue, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux; le premier exerce en outre les fonctions de président.

16 janvier 1980

Short's Pub SA, à Genève, exploitation de pubs, etc. (FOSC du 18. 5. 1979, p. 1627). Hans R. Ballheimer, Victor Fischer et Charles Bernes ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Hans L. Seifert, de Zurich, à Zoug, président, et Ulrich K. Schäfer, de Zurich, à Zumikon; lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: 4, rue du Cheval-Blanc.

16 janvier 1980

Transcar Management TIM SA, à Vernier, participations dans les sociétés commerciales Transcar SA, etc. (FOSC du 17. 12. 1979, p. 3948). Heinrich Möllinger, de RFA, à Bad-Idrug, Niedersachsen (D), est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

16 janvier 1980

J. P. Morgan (Suisse) SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Statuts du 14. 1. 1980. But: exploitation d'une banque dont l'activité, principalement orientée vers la gestion de fortunes, se déploie en Suisse avec une clientèle suisse et étrangère. Capital: fr. 10 000 000, entièrement versé; divisé en 10 000 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration de 5 membres au moins: Robert E. Fimnich, de Genève, à Chêne-Bougeries, président; Harry Barbee, des USA, à Rumson, New Jersey (USA), vice-président; Robert Briner, de Genève, à Chêne-Bougeries, secrétaire; Ashby Kendall Raine, des USA, à Brooklyn, New York (USA); Peter Halter, de Zurich, à Küsnacht ZH; Pierre Y. Pernet, de Lausanne, à Rüschlikon, et Karl Van Horn, des USA, à Londres (GB); lesquels signent collectivement à deux; toutefois, Harry Barbee, Ashby Kendall Raine et Karl Van Horn ne signent qu'avec une personne auto-nisée résidant en Suisse. Signature collective à deux a été conférée à: Georges Lannes de Montebello, de France, à Hermance; Peter Hans Schaad, de Biberist, à Uster; Joseph A. Maglione, des USA, à Genève; Bernard A. Rattray, de Genève, à Trélex; Pierre E. Delaloye, d'Ardon, à Genève; Alfred Frei, de Widnau, à Begnins, et Hans Jürgen Liebrecht, de Lausanne, à Genève. Procuration collective à deux a été conférée à: Pierre E. Poncet, de et à Genève, et Alfredo F. Roth, et Ganterswil, à Cologny. Adresse: 7, rue des Alpes.

17 janvier 1980

Bakman & Cie, à Genève, achat, vente et gestion de tous biens et droits immobiliers, société en nom collectif (FOSC du 10. 4. 1974, p. 971). Michel Bakman et Ariane Bakman sont maintenant originaires de Genève.

17 janvier 1980

C. Cathomen, à Bellevue, Chef de la maison: Conrad Cathomen, de Breil/Brigels, à Vernier. Buvette du Tennis-Club Les Tuileries. 18-20, chemin des Tuileries.

17 janvier 1980

Yvan Chevey, à Carouge, entreprise de taxis (FOSC du 27. 1. 1976, p. 244). L'inscription est radiée d'office en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC, par suite de départ et cessation de l'exploitation.

17 janvier 1980

Transports-Services, U. Cioffi, à Lancy, Chef de la maison: Ugo Cioffi, d'Italie, à Lancy. Entreprise de transport de choses et de terrassement; importation, exportation et commerce de pneus et accessoires pour tous véhicules automobiles. Grand-Lancy, 66, route du Grand-Lancy.

17 janvier 1980

H. Corboz et Fils, Auto-Service, Arthur Corboz, successeur, au Grand-Saconnex (FOSC du 24. 10. 1962, p. 3054). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

17 janvier 1980

Mme M.-Th. Demierre, à Bellevue, café-brasserie (FOSC du 27. 8. 1973, p. 2385). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

17 janvier 1980

«Salon Cardy» Jean Estoppey et Cie, en liquidation, à Genève, salon de coiffure, société en nom collectif (FOSC du 14. 12. 1979, p. 3922). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

17 janvier 1980

«Lafatrio La Francesca, Farci & Tripolitano, à Meyrin, société en nom collectif qui a commencé le 1. 1. 1980. Associés: Giovanni La Francesca, d'Italie, à Vernier; Claudio Farci, d'Italie, à Vernier, et Antonio Tripolitano, d'Italie, à Meyrin. Signature: collective à deux des associés. Entreprise de maçonnerie et de carrelage. 30, promenade des Artisans, chez A. Tripolitano.

17 janvier 1980

Gemstar Luis Fernandez, à Genève, commerce en gros de diamants, etc. (FOSC du 24. 1. 1979, p. 240). Objet actuel: commerce de pierres précieuses et semi-précieuses. Nouvelle adresse: 42, avenue de Luserna.

17 janvier 1980

M. Lachenal, Papiers peints, J.-J. Gros succ., à Genève (FOSC du 3. 1. 1967, p. 4). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif «M. Lachenal, Papiers-peints, Jean-Jacques et Michel Gros succ.» à Genève.

17 janvier 1980

M. Lachenal, Papiers-peints, Jean-Jacques et Michel Gros succ., à Genève, société en nom collectif qui a commencé le 1. 1. 1980. Associés: Jean-Jacques Gros et Michel Gros, tous deux de Bière, à Genève. Commerce et pose de papiers-peints, sols plastiques, linoléum, rideaux et moquettes. 25, rue de la Servette. Reprise de l'actif et du passif de la maison «M. Lachenal, Papiers peints, J.-J. Gros succ.» à Genève.

17 janvier 1980

Pierre Margot & fils, à Genthod, société en nom collectif qui a commencé le 1. 1. 1980. Associés: Pierre Margot et son fils Marcel Margot, tous deux de Genève, à Genthod. Horticulteurs. 12, route de Rennex.

17 janvier 1980

Jacques Massard, à Genève, Chef de la maison: Jacques Massard, de et à Genève. Représentation et vente de haut-parleurs et de chaînes Hi-Fi et d'articles de diverse nature. 16, route de Meyrin.

17 janvier 1980

Stores Normalisés G. Meunier, à Genève, fabrication et vente en gros de stores en toile, etc. (FOSC du 15. 11. 1978, p. 3541). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

17 janvier 1980

Pura, Cyrille Moutat, à Genève, entreprise générale de nettoyage, etc. (FOSC du 23. 12. 1976, p. 3686). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

17 janvier 1980

Parcodis, G.-L. Olivier, au Grand-Saconnex, prêt-à-porter, etc. (FOSC du 10. 1. 1980, p. 100). Nouvelle raison de commerce: **Gil-Diffusion, G.-L. Olivier**.

17 janvier 1980

Marimex Yildirim, à Genève, Chef de la maison: Nuri Yildirim, de Turquie, à Genève. Importation et commerce de produits de textiles et d'articles de diverse nature et exportation de machines, notamment agricoles, ainsi que de divers produits; conseil dans le domaine touristique. 23, route de Florissant.

17 janvier 1980

Mobilier et Décor SARL, à Bex (FOSC du 4. 5. 1977, p. 1450). Nouveau siège: Genève. Statuts originaires du 23. 9. 1961, modifiés en dernier lieu le 21. 12. 1979. But: commerce de meubles et tapis en gros et en détail. Capital: fr. 20 000. Associés: Joseph Werlen, de Münster, maintenant à Vernier, et René Werlen, de Münster, à Saint-Gingolph, chacun pour une part de fr. 10 000. Gérant: l'associé René Werlen avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC. Adresse: 16, boulevard Georges-Favon, chez Fiduc SA.

17 janvier 1980

Pretex SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 1. 1980. But: négoce de pétrole brut, de matières plastiques, de fibres synthétiques et de tous produits dérivés. Capital: fr. 250 000, entièrement versé; divisé en 250 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Bernard Zufferey, de Saint-Luc, à Lancy, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 4, rue Bellot, chez Transcaro SA.

17 janvier 1980

Temporis Lausanne SA, à Genève, succursale de «Temporis Lausanne SA», à Lausanne, société anonyme inscrite au registre de Lausanne (FOSC du 1. 2. 1978, p. 325). But: mise à disposition de personnel. Signature: individuelle de l'administrateur Dénés Barnay, de Rossinière, à Lausanne. Adresse: 28, rue de Carouge.

17 janvier 1980

Guyezeller Zurmont Bank SA, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 27. 7. 1979, p. 2418). Succursale d'une entreprise ayant son siège à Zurich. Signature collective à deux a été conférée à Rolf Santschi, de Sigriswil, à Aeugst.

17 janvier 1980

Consult Overseas Limited, Vaduz, succursale de Genève, à Genève, consultations pour la promotion de projets (FOSC du 18. 5. 1976, p. 1414). Procuration individuelle a été conférée à Sylvie Ferrand, de Bernex, au Grand-Saconnex, directrice de la succursale. Nouvelle adresse: 18, avenue du Bouchet.

Marken Marques Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum

Office fédéral de la propriété intellectuelle

Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

301746. Hinterlegungsdatum: 30. Juli 1979.
Pharmaceutical Trading AG, Weiermattstrasse 40, 3027 Bern. -
Handel.

Heilbutt-Lebertrankapseln. (Int. Kl. 5)

PISCATROL

301747. Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1979.
Neco AG, Hauptstrasse 34, 8750 Glarus; Korrespondenzadresse:
Bahnhofstrasse 34, 9470 Buchs SG. - Fabrikation und Handel.

Pflaster, insbesondere magnetische Heilpflaster. (Int. Kl. 5)

ACU-DOT

301748. Hinterlegungsdatum: 1. August 1979.
Akatherm AG, Zeughausgasse 7a, 6300 Zug. - Fabrikation und
Handel. - Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke
Nr. 177715. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 1. August
1979 an.

Rohrleitungen aus Kunststoff. (Int. Kl. 17)

AKATHERM

301749. Hinterlegungsdatum: 2. August 1979.
Mawisa AG (Mawisa S.A.), Hauptstrasse 17, 4435 Niederdorf. - Fa-
brikation und Handel. - Erneuerung mit erweiterter Warenangabe
der Marke Nr. 294470. Firma geändert. Sitz verlegt. Die Schutzfrist
aus der Erneuerung läuft vom 2. August 1979 an.

Erzeugnisse schweizerischer Herkunft, nämlich fertige Uhren, Uhrenwerke und deren Teile. (Int. Kl. 14)

SWISS FELLOW

301750. Hinterlegungsdatum: 2. August 1979.
REVLON (Suisse) S.A., Limmatstrasse 275, 8005 Zürich. - Fabrika-
tion und Handel.

Parfümerie- und Kosmetik-Produkte. (Int. Kl. 3)

BOZZANO

301751. Hinterlegungsdatum: 3. August 1979.
JEM Corporation, Johnston Road, Route 1, Marion (Virginia,
USA). - Fabrikation und Handel.

Sportgeräte in Form von Schnee-Surf-Brettern. (Int. Kl. 28)

SNURFER

301752. Hinterlegungsdatum: 6. August 1979.
Ullmo Aktiebolag, Stockholm (Schweden); Postadresse: Magasin 6,
Stockholms Frihamn (Schweden). - Fabrikation und Handel.

Tiefgekühlte und konservierte Fisch- und Schalentierprodukte. (Int. Kl. 29)

ULLMO

301753. Hinterlegungsdatum: 6. August 1979.
Dannemann AG, Zollikerstrasse 251, 8008 Zürich. - Fabrikation
und Handel.

Tabak- und Tabakfabrikate, insbesondere Zigarren; Raucherartikel; Streichhölzer. (Int. Kl. 34)

DON GERALDO

301754. Hinterlegungsdatum: 25. Januar 1979.
Miles Laboratories, Inc., 1127 Myrtle Street, Elkhart (Indiana, USA).
- Fabrikation und Handel.

Medizinische Laborinstrumente zur Analyse von Körperflüssigkeiten. (Int. Kl. 10)

PACER

301755. Hinterlegungsdatum: 3. April 1979.
Sea & Ski Corporation, 201 Edison Way, Reno (Nevada, USA). -
Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 174924. Die
Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 3. April 1979 an.

Schutzmittel gegen Sonnenbrand, in flüssiger oder Pastenform; kosmetische Produkte. (Int. Kl. 3. 5)

TANFASTIC

301756. Date de dépôt: 9 mai 1979.
Zyma S.A., 1260 Nyon. - Fabrication. - Renouvellement avec modi-
fication de l'indication des produits de la marque n° 176575. Le dé-
lai de protection résultant du renouvellement court depuis le 9 mai
1979.

Produits pharmaceutiques et produits hygiéniques anesthésiants. (Cl. int. 5)

ANESTICOL

301757. Hinterlegungsdatum: 5. Juni 1979.
Melka AG, Pumpwerkstrasse 15, 8105 Regensdorf. - Fabrikation
und Handel. - Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der
Marke Nr. 175803. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung
läuft vom 5. Juni 1979 an.

Pharmazeutische Präparate und Drogen, Arzneimittel für Menschen und Tiere, aseptische hygienische Produkte, insbesondere Watte und Damenbinden. (Int. Kl. 5)

MIRASEPT

301758. Hinterlegungsdatum: 14. Juni 1979.
Imperial Chemical Industries, Limited, Imperial Chemical House,
Millbank, London S.W. 1. (Grossbritannien). - Fabrikation und
Handel.

Chemische Produkte für Landwirtschaft, Gartenbau und Forstwirtschaft. (Int. Kl. 1)

CUTLASS

301759. Date de dépôt: 5 décembre 1979.
J. P. Peguiron, rue des Vergers, 1462 Yvonand. - Commerce.

Produits alimentaires. (Cl. int. 29, 30, 31)

VIVIONANDE

301760. Hinterlegungsdatum: 29. Juni 1979.
A. Hartung KG Spezialfabrik imprägnierter Putz- u. Polierlischer,
Rommersdorferstrasse 54, Bad Honnef (Bundesrepublik Deutsch-
land). - Fabrikation und Handel.

Imprägnierte Tücher für Reinigungszwecke. (Int. Kl. 21)

HEINZELMAENNCHEN

301761. Hinterlegungsdatum: 6. Juli 1979.
Elisabeth Sembianti-Schneller, Eglistrasse 6, 8942 Oberrieden. - Fa-
brikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 188893. Sitz
verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 6. Juli 1979
an.

Schamotteauskleidungen aller Art, Schamottematerial, Schamottierungsgeräte. (Int. Kl. 7, 8, 11, 19)

FOEMA

301762. Hinterlegungsdatum: 13. Juli 1979.
Franz Hüslér AG, Hofwiesenstrasse 207, 8057 Zürich. - Fabrikation
und Handel.

Unter Verwendung von biologischen Stoffen hergestellte diätetische Erzeugnisse. (Int. Kl. 5)

BIO-ENERGAN

301763. Hinterlegungsdatum: 13. Juli 1979.
Franz Hüslér AG, Hofwiesenstrasse 207, 8057 Zürich. - Fabrikation
und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

ENERGAN

301764. Hinterlegungsdatum: 16. Juli 1979.
Cosmetic 1001 Schneider & Co. S.A., Baldegstrasse, 6280 Hoch-
dorf. - Fabrikation und Handel.

Parfümrien und kosmetische Erzeugnisse. (Int. Kl. 3)

JOLIETTE

301765. Hinterlegungsdatum: 16. Juli 1979.
Cosmetic 1001 Schneider & Co. S.A., Baldeggsstrasse, 6280 Hochdorf. - Fabrikation und Handel.

Parfümerien und kosmetische Erzeugnisse. (Int. Kl. 3)

MAOMI

301766. Hinterlegungsdatum: 26. Juli 1979.
Beecham Group Limited, Beecham House, Great West Road, Brentford (Middlesex, Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Produkte für die orale Behandlung von Diarrhöe bei Ferkeln. (Int. Kl. 5)

DIACIN

301767. Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1979.
Rotel AG, Oltnerstrasse 985, 4663 Aarburg. - Fabrikation und Handel.

Elektrische Haushaltmaschine, insbesondere kombinierter Mixer mit Rührwerk, Saftzentrifuge und Raffelschneide. (Int. Kl. 7)

PRINCESS

301768. Hinterlegungsdatum: 7. August 1979.
Merck & Co., Inc., 126 E. Lincoln Avenue, Rahway (New Jersey, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 178630. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. August 1979 an.

Arzneimittel, einschliesslich pharmazeutischer, chemisch-pharmazeutischer und hygienischer Präparate; pharmazeutische Drogen; diätetische Nahrungsmittel; Desinfektionsmittel; Vertilgungsmittel für Pflanzen und Tiere; medizinische Substanzen für die Verwendung in anti-cholinergischen, antihistaminischen und serotonin-antagonistischen Präparaten. (Int. Kl. 5)

PERIACTIN

301769. Hinterlegungsdatum: 7. August 1979.
Philip Morris Incorporated, 100 Park Avenue, New York (New York, USA). - Fabrikation und Handel.

Rohtabak und Tabakfabrikate; Raucherartikel; Streichhölzer. (Int. Kl. 34)

NORTHWIND

301770. Hinterlegungsdatum: 7. August 1979.
Prioritätsanspruch: Grossbritannien, 31. Juli 1979.

Derma Laboratories Limited, 16, Wimpole Street, London W. 1 (Grossbritannien); Korrespondenzadresse: Tatmore Place, Gosmore, Nr. Hitchin (Hertfordshire, Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Präparate für die Behandlung von Warzen. (Int. Kl. 5)

GLUTAROL

301771. Hinterlegungsdatum: 7. August 1979.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, 4002 Basel. - Fabrikation.

Pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte. (Int. Kl. 5)

FURTULON

301772. Hinterlegungsdatum: 8. August 1979.
Jönköpings Linnefabrik Aktiebolag, Hovrättsgränd 4, Jönköping (Schweden). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 178057. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 8. August 1979 an.

Aus gestricktem, glattem oder geripptem Nylontrikot hergestellte Hemden. (Int. Kl. 25)

MATCH TOWN

301773. Hinterlegungsdatum: 9. August 1979.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, 4002 Basel. - Fabrikation. - Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 177876. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. August 1979 an.

Arzneimittel, pharmazeutische Präparate und Drogen. (Int. Kl. 5)

TARACTAN

301774. Hinterlegungsdatum: 16. August 1979.
Novus Automation GmbH, 8934 Knonau. - Handel.

Warmwasser-Fussbodenheizungen sowie andere Heizungen. (Int. Kl. 11)

MULTIFIX PLUS N + T

301775. Hinterlegungsdatum: 22. August 1979.
Eyan Perfumes, Inc., 350 East 35th Street, New York (New York, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 179429. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. August 1979 an.

Kosmetische Produkte, Parfüm, Toilettenwasser (nicht medizinische), Eau de Cologne, Toilettenseife. (Int. Kl. 3)

GREAT LADY

301776. Date de dépôt: 16 août 1979.
The Monotype Corporation Limited, Salfords, Redhill (Surrey, Grande-Bretagne). - Fabrication et commerce.

Machines de photocomposition, toutes utilisant un faisceau laser et toutes servant à l'imprimerie, ainsi que leurs pièces et éléments; caméras de photo-composition, toutes utilisant un faisceau laser et toutes servant à l'imprimerie, ainsi que leurs pièces et éléments. (Cl. int. 7.9)

MONOTYPE LASERCOMP

(MONOTYPE: La marque s'est imposée dans le commerce)

301777. Hinterlegungsdatum: 20. August 1979.
Fabriques de Tabac Réunies S.A., 3, quai Jeanrenaud, 2003 Neuenburg. - Fabrikation und Handel.

Rohtabak und Tabakfabrikate; Raucherartikel; Streichhölzer. (Int. Kl. 34)

MEGA

301778. Hinterlegungsdatum: 20. August 1979.
Fabriques de Tabac Réunies S.A., 3, quai Jeanrenaud, 2003 Neuenburg. - Fabrikation und Handel.

Rohtabak und Tabakfabrikate; Raucherartikel, Streichhölzer. (Int. Kl. 34)

OMNI

301779. Hinterlegungsdatum: 3. September 1979.
Thompson Medical Company, Inc., 919 Third Avenue, New York (New York, USA). - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

DEXATRIM

Bank in Langnau

Ordentliche Generalversammlung

Samstag, den 9. Februar 1980, um 14.15 Uhr, im Hotel Hirschen, Langnau.

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Vorlage und Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1979.
3. Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Wahlen.
6. Umfrage.

Wir laden die Genossenschaftlerinnen und Genossenschaftler zu dieser Versammlung höflich ein.

Am Eingang des Versammlungslokals ist die Stimmkarte vorzuweisen. Die Bilanz sowie die Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht der Kontrollstelle liegen zur Einsicht der Genossenschaftler am Hauptsitz in Langnau auf.

3550 Langnau, den 18. Januar 1980

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: M. Lauterburg

Skillift Faltschen AG

Einladung zur 11. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, 16. Februar 1980, 14 Uhr, im Hotel Bären, in Reichenbach

Traktanden:

1. Genehmigung des Protokolls der 10. ordentlichen Generalversammlung vom 10. November 1978.
2. Jahresbericht.
3. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung sowie Bilanz.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Wahl der Mitglieder der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung samt Bericht der Kontrollstelle liegen ab 1. Februar 1980 beim Kassier, Hr. Arnold Däpp, in Reichenbach, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zutrittskarten für die Generalversammlung werden Samstag, 16. Februar 1980, ab 13.30 Uhr im Versammlungslokal abgegeben. Hierzu ist die Vorweisung der Aktientitel oder eines rechtsgültigen Ausweises über den Aktienbesitz unerlässlich.

Reichenbach, den 25. Januar 1980

Der Verwaltungsrat



BRAUEREI FELDSCHLÖSSCHEN RHEINFELDEN

Die Aktionäre der Brauerei Feldschlösschen in Rheinfelden werden hiermit eingeladen, an der

89. ordentlichen Generalversammlung

vom Samstag, 9. Februar 1980, 11.15 Uhr, in der Brauerei in Rheinfelden, teilzunehmen.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht, Gewinn- und Verlustrechnung für das Geschäftsjahr 1978/79 und Bilanz auf 30. September 1979.
2. Entlastung des Verwaltungsrates.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes.

Die Gewinn- und Verlustrechnung und die Bilanz auf 30. September 1979, der Revisionsbericht, der Geschäftsbericht und die Anträge über die Verwendung des Jahresergebnisses liegen zur Einsicht der Aktionäre am Sitz unserer Gesellschaft in Rheinfelden und bei unserer Zweigniederlassung in Lugano-Paradiso auf.

Den am 29. Januar 1980 im Aktienregister eingetragenen Namenaktionären werden Eintrittskarten sowie weitere Unterlagen zur Traktandenliste direkt zugestellt. Von diesem Datum an bis zum 11. Februar 1980 werden keine Einträge im Aktienbuch der Gesellschaft vorgenommen.

Die Inhaberaktionäre können ihre Eintrittskarten für die Generalversammlung sowie weitere Unterlagen zur Traktandenliste bis und mit 4. Februar 1980 bei den nachstehend aufgeführten Banken und ihren Zweigniederlassungen sowie an der Kasse der Gesellschaft in Rheinfelden beziehen:

Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
Schweizerischer Bankverein, Basel
Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich
Aargauische Hypotheken- und Handelsbank, Brugg
Armand von Ernst & Cie. AG, Bern

Eintrittskarten für Inhaberaktionäre werden nur gegen Hinterlegung der Aktien abgegeben. Die Aktien müssen bis zum Tag nach der Generalversammlung hinterlegt bleiben.

Am Tag der Generalversammlung können keine Eintrittskarten mehr ausgegeben werden.

Rheinfelden, den 29. Januar 1980

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: Dr. P. Scherrer-Walt

Schweizerische Milch-Gesellschaft AG Hochdorf

Die Generalversammlung vom 25. Januar 1980 hat die Ausschüttung einer Bruttodividende von 10% beschlossen. Die Aktiencoupons Nr. 46 der Namenaktien sind ab 26. Januar 1980 fällig und können bei nachstehenden Zahlstellen eingelöst werden:

Schweizerische Bankgesellschaft, Aarau und Luzern
Schweizerischer Bankverein, Hochdorf, Luzern und Zofingen
Schweizerische Kreditanstalt, Luzern
Schweizerische Volksbank, Luzern
Volksbank Hochdorf, Hochdorf
Bank in Menziken, Menziken

Hochdorf, den 25. Januar 1980

Der Verwaltungsrat

Calomil AG, Hochdorf

Gemäss Beschluss der heutigen Generalversammlung wird Coupon Nr. 19 unserer Aktien mit Fr. 10.- ab 26. Januar 1980 bei nachstehenden Zahlstellen eingelöst:

Schweizerische Bankgesellschaft, Aarau und Luzern
Schweizerischer Bankverein, Hochdorf, Luzern und Zofingen
Schweizerische Kreditanstalt, Luzern
Schweizerische Volksbank, Luzern
Volksbank Hochdorf, Hochdorf
Bank in Menziken, Menziken

Ferner hat die Generalversammlung die Ausschüttung von Fr. 6.-, abzüglich eidg. Verrechnungssteuer, je Genussschein beschlossen. Der Genussscheincoupon Nr. 14 ist ab 26. Januar 1980 fällig und kann ebenfalls bei obigen Zahlstellen eingelöst werden.

Hochdorf, den 25. Januar 1980

Der Verwaltungsrat

Commune d'Ascona (République et Canton du Tessin)

Emprunt 8% 1975-1985 de fr. 4 000 000

(Numéro de valeur: 17 982)

Amortissement 1980

Pour le cinquième amortissement contractuel de fr. 200 000.- au 18 février 1980, 65 obligations d'une valeur nominale de fr. 1000.- chacune et 27 obligations d'une valeur nominale de fr. 5000.- chacune ont été tirées au sort le 16 janvier 1980, par devant notaire et sont remboursables au pair, contre remise des titres munis de tous leurs coupons non échus, à partir du 18 février 1980, aux guichets des sièges, succursales et agences en Suisse des banques suivantes:

Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA	Bank Langenthal
Algemene Bank Nederland (Schweiz)	Bank in Langnau
Bank in Huttwil	E. Gutzwiller & Cie.
Bank Neumünster	Volksbank Willisau AG
Banque d'Anet	

Les obligations tirées au sort, qui cesseront de porter intérêt à partir du 18 février 1980 portent les numéros suivants:

Titres de fr. 1000.-

3	193	413	594	803	1023	1212
18	202	427	631	806	1032	1251
19	233	474	676	811	1053	1257
20	242	530	696	813	1058	1264
26	300	531	697	814	1087	1274
27	314	533	727	821	1109	
36	327	541	735	824	1144	
144	330	542	750	826	1150	
146	331	548	793	813	1193	
170	380	549	799	1001	1194	

Titres de fr. 5000.-

1327	1450	1510	1588	1630	1731	1811
1425	1503	1528	1619	1652	1741	1834
1429	1504	1542	1620	1685	1761	1835
1434	1507	1587	1629	1702	1804	

Le montant total des titres encore en circulation s'élève à fr. 3 000 000.-.

Les obligations suivantes n'ont pas été présentées au remboursement du 18 février 1979:

Titres de fr. 1000.-	161	1011
Titres de fr. 5000.-	1415	1539

Genève, le 16 janvier 1980

Par ordre:
Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA

Coupons-Auszahlung

von Intrag Anlagefonds

per 31. Januar 1980

AMCA America-Canada Trust Fund	BOND-INVEST Obligationenfonds für internationale Anlagen
Coupon Nr. 16	Coupon Nr. 10
Fr. -.80	Fr. 3.80
Fr. -.28	Fr. 1.33
Fr. -.52	Fr. 2.47
Fr. -.65	Fr. 3.80

Für in der Schweiz domizilierte Anteilscheininhaber

Abzug 35% schweizerische Verrechnungssteuer Nettobetrag

Für nicht in der Schweiz domizilierte Anteilscheininhaber, mit Bankenerklärung

Die Jahresausschüttungen können bis zum 29. Februar 1980 zu Vorzugsbedingungen im betreffenden Anlagefonds wiederangelegt werden.

Die folgenden Zeichnungs- und Zahlstellen stehen für die Einlösung der Coupons gerne zur Verfügung:

Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich, Hauptsitz + Niederlassungen
Lombard, Odier & Cie, Genf
La Roche & Co., Basel
Chollet, Roguin & Cie, Lausanne
Bank Cantrade AG, Zürich



Schweizerische Bankgesellschaft

Hotels und Restaurants für gehobene Ansprüche



Riederalp
1950 m

Das komfortable ****-Hotel mit der persönlichen Betreuung. Mitten im grossen Skigebiet am Aletschgletscher. Absolut schneesicher.

Fam. E. Cathrein, 3981 Riederalp
Tel. 028 27 12 41

HOTEL EDELWEISS BLATTEN
Restaurant
Telefon 028/49 13 63
Landschaftl. Leitung Stefan Kalbermaten
Bahnhofstation Goppenstein
Postautostation Blatten

- Zimmer mit Warm- + Kaltwasser, Liegenbad
- modernes Matratzenlager
- grosse Sonnenterrasse
- Ruhe und gemütliche Atmosphäre
- gepflegte Küche und Service
- ganzes Jahr geöffnet

STRANDHOTEL



3700 SPIEZ, Tel. 033 54 33 33

Der ideale Ort für Ihre SEMINARIEN und SITZUNGEN.

Hotel Schlössli Restaurant «La Pichette»
Wilderswil - Unspunnen

Gepflegtes Kleinhotel mit persönlicher Note. Günstige Arrangements bis 20. Mai. Gemütliche Räume für Ihre Anlässe.

Tel. 036 22 12 16
Geschw. Steinmetz und M. Tschanz



3920 Zermatt / Schweiz

Erstklasshotel mit 110 Betten, 60 Zimmer mit Bad oder Dusche, Radio, Telefon, TV-Anschluss, Minibars. Rötisserie - Panoramabar - TV-Zimmer - Hallenbad - Sauna - BBC-Höhensonne - Solarien - Kinderspielzimmer. Ruhige, zentrale Lage; gegenüber Tennisplätzen/Eisplatz. Geöffnet Sommer und Winter. Günstige Vor- und Nachsaisonpreise.

Tel. 028 66 11 51, Telex 38108 nicol ch, Dir. B. Buchmann.

BERN Hotel Krebs-Garni

Genfergasse 8, Tel. 031 22 49 42



Das gediegene, komfortable Haus beim Bahnhof
Bahnhofausgang Neugasse
M. + R. Homberger

HOTEL KREUZ VITZNAU

Garten-Schwimmbad / Bankett- und Konferenzräume / Spezialitätenrestaurant
Das ganze Jahr geöffnet.

Hans A. Zimmermann, Besitzer
Tel. 041 83 13 05, Telex 72524

NATIONAL LUZERN

Das Haus der Luxusklasse direkt am See
Vollständig renoviert, alle Zimmer und Suiten mit TV, Radio, Direkttelefon und Bar.
4 Restaurants: Von-Pfiffer-Stube (Grill), Promenade-Terrasse, Wiener-Café, Trianon.
Schwimmbad/Sauna, Coiffeur.
Eigenes Parkhaus.
Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Bis zum nächsten Mal im National.
Haldenstrasse 4, 6002 Luzern
Tel. 041 24 33 22

Für die nächste Tagung in erholsamer Atmosphäre -

Hotel HIRSCHEN

9658 Wildhaus
NEU! Panoramasaal (vollklimatisiert), 8 Tagungs-, Seminar- und Banketträume für 10-100 Personen.
Rufen Sie uns an und verlangen Sie unsere Tagungs-Dokumentation!
Tel. 074-522 52 TX. 719255



J. H. Ehmke
Pfistergasse, 4800 Zofingen
Tel. 062 51 26 91

empfiehlt sich für:
Geschäftssessen, Versammlungen, Familienfeiern, Saal für alle Anlässe

Elsässer Wochen
bis 23. Februar 1980
Bankett- und Tagungsräume ab 8 bis 50 Personen.
Reservieren Sie rechtzeitig!
Tel. 052 25 16 67
Grosser Parkplatz
Montag geschlossen
SCHLOSS WÜLFINGEN
8408 WINTERTHUR
20 Minuten ab Zürich über N 1 Ausfahrt Wülflingen/Winterthur

(Strecke Bern-Murten)
Sich wohl fühlen ... sich verwöhnen lassen ...
im
Biberenbad
Diverse Lokaltäten
Familie Struch, Tel. 031 95 01 29

Inserate erschliessen den Markt

FILTRON
 SACH
Sofort sauberes und keimfreies Trinkwasser mit Gemp 3000, Von Sechs, 12 Volt, 2,5 l/min. Mit 20-l-Kanister oder zum Einbau in Campervan, Boote, Ferienhäuser, Fr. 380.-
Elektrofachgeschäfte und ANSON AG 8003 Zürich
Aegerstrasse 56, 01 38 98 12

Telefonbeantworter
mit 10% Rabatt
Nr. 01 69 42 40
Verkauf: 01 32 46 32

Inserieren Sie im SHAB!

Rechnungsruf und Auskündigung infolge öffentlichen Inventars
(Art. 582 ZGB)

Über den Nachlass des am 31. Dezember 1979 in Basel verstorbenen

Heinz Pauli-Suter

geb. 14. Oktober 1931, Kaufmann, von Wahlern BE, zuletzt wohnhaft gewesen Sperrstrasse 39, Basel, wird das öffentliche Inventar aufgenommen.

Es ergeht daher an sämtliche Gläubiger und Schuldner des Erblassers einschliesslich der Bürgschaftsgläubiger die Aufforderung, ihre Forderungen und Schulden spätestens bis 26. Februar 1980 unter Angabe der betreffenden Beweismittel schriftlich und spezifiziert beim unterzeichneten Erbschaftsamt einzureichen.

Die Gläubiger werden auf die Folgen der Nichtanmeldung (gänzlicher oder beschränkter Verlust der Forderung nach Art. 590 ZGB) ausdrücklich aufmerksam gemacht.

Basel, den 26. Januar 1980 Erbschaftsamt Basel-Stadt

Nichtigerklärung
Das Namensparheft Nr. 1.361.394.65 der Kantonalbank von Bern, in Laufen, wird vermisst.
Der Gläubiger wird das Sparheft gemäss Art. 90 OR entkräften und Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber des Büchleins dieses nicht binnen 3 (drei) Monaten der Kantonalbank von Bern, in Laufen, vorlegt und sein, besseres Recht nachweist.
4242 Laufen, den 23. Januar 1980
Kantonalbank von Bern in Laufen

Nichtigerklärung
Das Sparheft der Kantonalbank von Bern, in Lengnau, Nr. 2.020.340.30 wird vermisst.
Der Gläubiger wird es gemäss Art. 90 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber des Büchleins dieses nicht binnen 3 (drei) Monaten der Kantonalbank von Bern, in Lengnau, vorlegt und sein besseres Recht nachweist.
Kantonalbank von Bern in Lengnau

Das Einlageheft Nr. 1471-07656-9, ausgestellt von der Bank Leu AG Zürich, mit einem Guthabensaldo von Fr. 10 134.50, wird vermisst.
Allfällige Inhaber dieses Einlageheftes werden hiermit aufgefordert, dasselbe binnen 6 Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der unterzeichneten Bank vorzuweisen; andernfalls wird dieses Einlageheft als kraftlos erklärt und ein neues ausgestellt.
Bank Leu AG

Zu vermieten in nächster Nähe von Basel Lager

mit Geleiseanschluss, Anpassrampen, usw.
Das Lager umfasst 4000m², wird auch verteilt vermietet nach m² oder Gewicht.
Manipulation kann auf Wunsch übernommen werden.
Auskunft erteilt
DHB, Distributions- und Handels AG
Postfach 15, 4020 Basel
Tel. 061 22 78 11

Das Vorsorge- und Altersparheft Nr. 2574-02077, ausgestellt von der Bank Leu AG, Zürich, mit einem Guthabensaldo von Fr. 5150.70, wird vermisst.
Allfällige Inhaber dieses Vorsorge- und Altersparheftes werden hiermit aufgefordert, dasselbe binnen 6 Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der unterzeichneten Bank vorzuweisen; andernfalls wird dieses Vorsorge- und Altersparheft als kraftlos erklärt und ein neues ausgestellt.
Bank Leu AG

Sosag Box

Der unschlagbare Büro- und Mannschafts-Container. Unerreicht in Qualität und Preis. Stapelbar, Kranhaken, am Dach.
Jede Spezial-Ausführung kurzfristig lieferbar.
Sosag Baugeräte AG, Oberes Hohmoos, 8051 Zürich, Tel. 01 821 18 81

Maison Calorie SA
Chauffage-ventilation-climatization
Nouvelle adresse:
16, chemin de la Vole-Creuse, case postale 386
1211 Genève 2
téléphone: 022 34 69 30
Services dépannages jour et nuit: 022 33 67 80

A vendre
très bel immeuble locatif villageois
situé dans le Jorat, à 15 minutes de Lausanne. Immeuble comprenant 15 appartements de 2% et 3% pièces, spacieux et avec confort, local commercial, garages et places de parc.
Entièrement loué. Très bon rendement.
Prix de vente: fr. 1 400 000.-
Tous renseignements,
Agence Roland Demierre, Renens, avenue du 14 Avril 3, tél. 021 35 09 21

SÄCKE/EMBALLAGEN aus Polypropylengeweben
die ideale, preisgünstige Verpackung für viele Produkte.
Informieren Sie sich bei **Gustav Maag**, Tel. 01 54 90 88, Badenerstrasse 450, 8004 Zürich

Kein Preisaufschlag, deshalb sehr günstig -
Ziehen auch Sie den Vergleich!

Additionsrollen
für alle Rechenmaschinen
ab 100p/Sendung + Porto
59 mm breit 70 Ø, % Fr. 43.-
65 mm breit 70 Ø, % Fr. 45.-
70 mm breit 70 Ø, % Fr. 50.-
85 mm breit 70 Ø, % Fr. 65.- usw.
für Elektronenrechner, holzfrei
57 mm breit 70 Ø, % Fr. 67.-
65 mm breit 70 Ø, % Fr. 73.-
70 mm breit 70 Ø, % Fr. 90.-
90 mm breit 65 Ø, % Fr. 103.-
Bitte genaues Modell und Grösse angeben
Script Büro
Eichwiesstrasse 2, Postfach
8600 Rüti ZH
Telefon 055 31 75 77

Persönliche Darlehen für alle und für jeden Zweck

So einfach ist es bei Prokredit. Sie erhalten das Geld in minimaler Zeit mit einem Maximum an Diskretion.
Dazu sind Sie im Ablebensfall versichert. Ihre Erben werden nie belangt; unsere Versicherung zahlt.
Darlehen von Fr. 1.000.- bis Fr. 30.000.- ohne Bürgen. Ihre Unterschrift genügt.
Bereits 1.115.000 Darlehen ausbezahlt
Wenden Sie sich nur an:
Bank Prokredit
8023 Zürich, Löwenstrasse 52
Tel. 01-22127 80
auch in: Basel, Bern, St. Gallen, Aargau, Luzern, Biel, Solothurn

Ich wünsche Fr. _____
Name _____ Vorname _____
Strasse _____ Nr. _____
PLZ _____ Ort _____ 59 L